

Discurso pronunciado por el señor Presidente de la República en la reunión de los financistas efectuada ayer en la Secretaría de Relaciones Exteriores

Señores:

Una ocasión gratísima nos reúne aquí. Contamos entre nosotros en calidad de huéspedes muy distinguidos a un grupo de hombres prominentes en la vida financiera, económica y social de su patria, la hermana mayor entre las Repúblicas de este Continente, los Estados Unidos de América.

Vienen ellos a conocer personalmente los países del Istmo y nos han hecho el honor de visitar a Costa Rica en primer término, gentileza que apreciamos y agradecemos altamente.

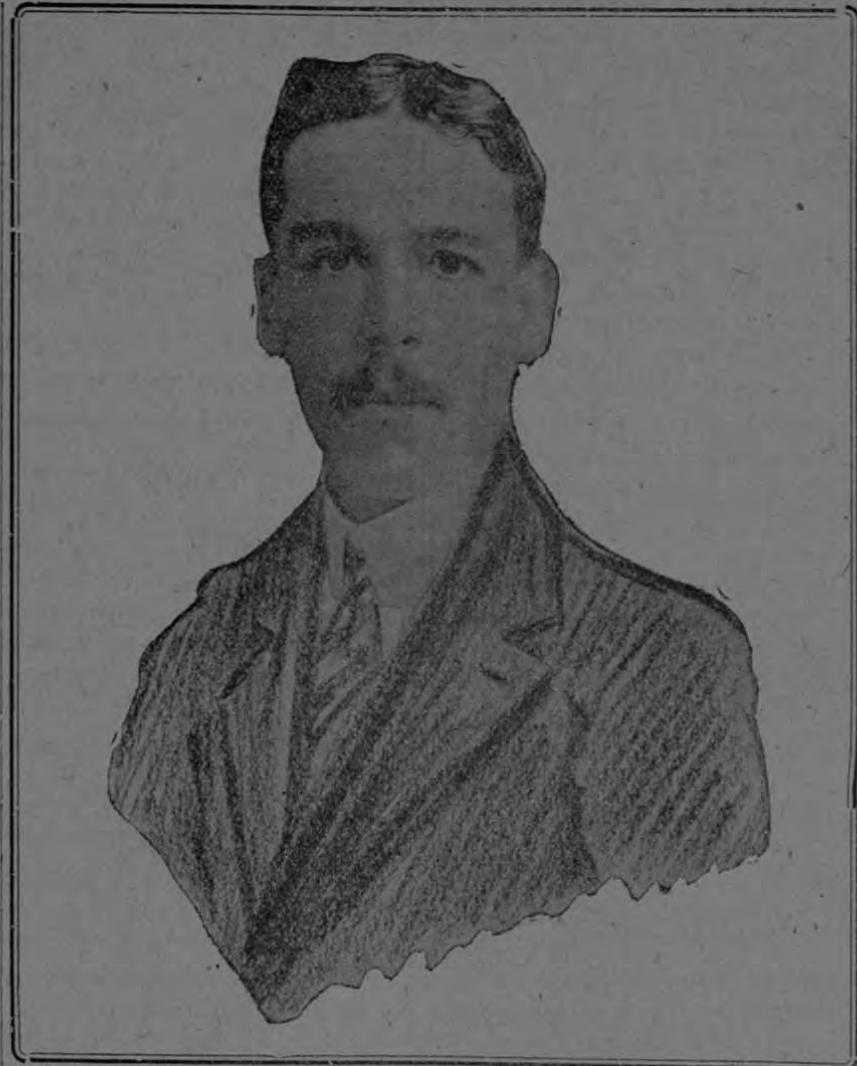
La guerra que ruge en Europa trastornando el comercio de las naciones más importantes e industrias del Viejo Continente, ha repercutido de manera fatal e intensa en la vida económica de toda la América, desde luego que ésta ha estado siempre íntimamente ligada a la de aquellos mismos países en las industrias abastecedoras en gran proporción nuestros mercados, cuyos ricos pueblos compran gran parte de nuestros productos, y cuyos banqueros nos facilitaban créditos adelantados y empréstitos, mientras sus buques nos ofrecían un medio seguro, puntual y barato de comunicación, no solamente para el tráfico trasatlántico, sino también para el interamericano.

La guerra ha venido a perturbar la regularidad de este nuestro comercio. La inseguridad del tráfico en alta mar, la gran disminución de los buques disponibles para el comercio particular han levantado las tarifas de flete a una altura ruinosa; importantes mercados para el consumo de nuestro principal producto, el café, están prácticamente cerrados. Y las industrias europeas, cuyos productos habían llegado a ser tan necesarios, no pueden hoy atender en las condiciones de antes nuestras demandas.

Si desde hace años ya la industria de los Estados Unidos ha venido haciéndose sentir ante la competencia europea y necesariamente buscaba mercados extranjeros para la colocación de sus productos, era natural que el comercio norteamericano concentrara sus esfuerzos sobre todo en Centro y Sur América. Y efectivamente, en muchos de estos países, como aquí mismo en Costa Rica pasa, el comercio con el gran país del Norte ha llegado a ser el más importante.

Sin embargo, hasta hoy han revestido carácter especial los negocios comerciales derivados de nuestras relaciones con los Estados Unidos. Para el comercio en general y sobre todo para la parte financiera de éste, hemos seguido dependiendo en alto grado de Europa. La guerra ha venido a trastornar esta parte de nuestra vida económica y nos ha obligado a darle nueva orientación. Productos europeos cuya importación es hoy difícil, si no imposible, hubieron que reponerlos con otros iguales o parecidos de origen americano, y productos nuestros han tenido que buscar nuevos mercados. Las facilidades financieras que se nos ofrecían antes en Europa, desgraciadamente no ha sido posible conseguir las en otra parte.

Los acontecimientos de los últimos dieciocho meses nos



han demostrado la conveniencia, o la necesidad, más bien, de relaciones más estrechas entre todos los países americanos, de un comercio regular que haga, si es posible, a nuestro Continente, económicamente más independiente del resto del mundo.

A este fin tendía ya el Congreso Financiero que se reunió en Washington el año pasado bajo los auspicios del Gobierno que preside el eminente estadista Mr. Woodrow Wilson, y con el fin de darle una expresión práctica a las teorías y doctrinas allí establecidas, los banqueros, comerciantes, industriales y capitalistas norteamericanos se han dedicado a estudiar nuestros recursos y nuestras necesidades, lo que les permitirá imprimir una acertada dirección a los esfuerzos por conquistar la mayor parte posible de los negocios que nuestra vida económica ofrece.

Los señores delegados norteamericanos nos traen una buena prueba de la seriedad de esos esfuerzos; han querido ellos conocer personalmente nuestros países y nuestros pueblos para así poder juzgar con criterio independiente lo que al comercio y a la banca americana podemos ofrecer, y lo que tenemos derecho de exigir en cambio.

Señores Delegados.

No es posible que en tan pocos días de permanencia entre nosotros podáis conocer a fondo el país. Pero lo que hayáis visto será suficiente, de ello estoy seguro, para convenceros de que nuestro territorio, pequeño de extensión, es grande por su riqueza natural, que apenas ha empezado a desarrollarse; y de que nuestro pueblo pequeño por su número, es grande por su amor al trabajo, al orden y a la paz.

Costa Rica recibe con los brazos abiertos al extranjero que quiera ayudarnos con sus recursos, con su inteligencia o con sus energías.

Costa Rica no ofrece privilegios extraordinarios al capitalista o al empresario extranjero, ni contrae obligaciones con ligereza porque sabe hacer honor a la palabra empeñada y así lo está demostrando práctica-

mente; fuertes compromisos pesan sobre el Gobierno sin que éste haya omitido sacrificio alguno en el cumplimiento de los mismos, en estos críticos momentos en que naciones con mayores recursos que la nuestra desatienden sus obligaciones.

Costa Rica invita al extranjero que venga a compartir con los costarricenses los tesoros que encierran nuestras montañas, los frutos que ofrecen nuestros fértiles suelos, pero espera que comparta también con nosotros, el que a nosotros viene, la tarea de afianzar y desarrollar cada día más nuestra cultura y nuestro progreso. Es decir, le ofrece su parte en lo que posee a cambio de que acepte también los deberes correspondientes.

Invitamos a los comerciantes y a los banqueros de todos los países del mundo a que nos presten su ayuda, a que nos vendan sus mercancías y compren nuestros productos. Y si hasta ahora los hijos de la Gran República del Norte no han participado de nuestros negocios en la proporción natural a la corta distancia que nos separa, esto se debe a obstáculos que ellos mismos pueden y deben remover.

Es por esto que tengo la convicción de que vuestra visita será fecunda en consecuencias prácticas, tanto en provecho de este país como del vuestro.

Lo que el pueblo y el Gobierno de Costa Rica puedan hacer para desarrollar más las relaciones comerciales con vuestra maravillosa República, lo harán. Mucho bueno nos podéis enseñar, muchos bienes podemos traer del Norte tanto en lo moral e intelectual como en lo material.

Corta ha sido vuestra estadía entre nosotros; sin embargo, creo que habéis podido apreciar dos circunstancias especiales: Costa Rica tiene su carácter peculiar y tiene el deseo y el deber de conservarlo siempre, sin menoscabo del progreso y del desarrollo moderno; y tiene ya un comercio y una producción floreciente, debidos ambos al esfuerzo de sus hijos, naturales o no, comprendiendo entre los últimos gran cantidad

de valiosos elementos oriundos de la mayor parte de los países civilizados del mundo. La rica Inglaterra, la industriosa Alemania, la culta Francia, la laboriosa Italia, Suiza, Bélgica, Escandinavia, etc. etc., todas esas naciones nos han prestado su contingente en nuestro desarrollo, lo mismo que muchos hijos de vuestros florecientes Estados Unidos; y como nuestros antepasados vinieron de España a imprimir a nuestro país como a casi todos los de Centro y Sud América el sello característico de su cultura, así nos ha continuado mandando elementos valiosos esa madre de todas nuestras naciones hispano americanas.

Lo que todos esos elementos europeos han hecho y están haciendo aquí, nos obliga a eterna gratitud y nos liga con lazos firmes a aquellos pueblos.

Con espontánea voluntad y en libre competencia de energías esos elementos han trabajado aquí y con mutuo provecho han desarrollado su comercio.

Os invito a vosotros y por vuestro amable medio a vuestros compatriotas, señores Delegados, a entrar en esta libre competencia.

Y apreciando como pocos las singulares dotes de energía, de empresa y de perseverancia que distinguen a vuestro pueblo, conociendo los inmensos recursos materiales con que cuenta, no dudo ni un momento que el éxito vendrá a coronar vuestros empeños, tanto más cuanto que la guerra europea os ofrece la ocasión más propicia posible.

Aquí están nuestras selvas y nuestras montañas, sin explotar aún en su mayor parte; aquí está nuestro privilegiado suelo, fértil y generoso; y sobre él un pueblo laborioso y prolijo. Aquí encontrarán vuestros haberes halagüeño empleo y vuestros productos seguros compradores.

Y es tal la oportunidad que ofrece nuestro país al espíritu empresario, que la demanda de recursos es grande y crece superando a la acumulación de capital móvil.

Costa Rica no es un país pobre ni aún en capital, pero es tal la necesidad que de éste se hace sentir, que el tipo de interés se mantiene aquí a un nivel muy alto. Por eso necesitamos antes que todo crédito y capitales efectivos. Estos abundan hoy en vuestro país y Costa Rica os invita a invertirlos aquí, como hasta ahora otros pueblos los han invertido y el premio que ellos han alcanzado en grandes y lucrativos negocios no dudo que no obtendréis también vosotros.

Para los compatriotas vuestros que quieran radicarse en nuestro suelo están abiertas de par en par las puertas de este hogar que se llama Costa Rica. Ahí tenéis ya una importante colonia norteamericana y en ellos su honorable Ministro Mr. Hale y su distinguido Cónsul Mr. Lee, quienes mejor que nadie, os habrán podido informar de lo que somos, de lo que necesitamos y de lo que podemos ofrecer.

Volved, pues, a vuestra patria y llevad nuestra invitación a vuestro país, grande en las jornadas del derecho y glorioso en las luchas del trabajo. Decid a vuestro distinguido

Presidente que aquí mora un pueblo tan americano y tan libre como el vuestro que por mi medio lo saluda desde lejos y aprecia sinceramente su obra de legítimo y positivo panamericanismo.

Y es mi más vivo deseo, señores Delegados, que todos vos otros guardéis un recuerdo grato de vuestra corta permanencia en Costa Rica.

La conferencia financiera de ayer

Ayer a la una y media de la tarde se verificó en la Secretaría de Hacienda una interesante conferencia financiera a la que asistieron los Delegados de Estados Unidos invitados por el Secretario de Estado don Mariano Guardia, habiendo asistido también el señor Presidente de la República.

Sabemos que en dicha reunión, que se prolongó por algunas horas, se trató de asuntos comerciales de nuestro país en particular.

Dado el asunto que fué tema de esa conferencia lógico es suponer que se hayan logrado plantear en firme los grandes problemas comerciales que tiene en frente el país, en este momento de angustia universal provocado por la espantosa conflagración europea.

En esta reunión pronunció el señor Presidente el interesante discurso que en esta página insertamos y que contiene trascendentales declaraciones respecto de nuestras relaciones comerciales con los Estados Unidos y las naciones de Europa.

CABLEGRAMAS. VEASE LA PAGINA CUARTA

Banquete a los miembros de la Comisión Financiera

Anoche fueron obsequiados los miembros de la Alta Comisión Financiera con un banquete ofrecido por el caballero don Felipe J. Alvarado en el Hotel Europa.

Asistieron las señoras Alvarado y Collado y las señoritas Rosalia y Elida Piza, Aydee y Lelia Alvarado, Rosita Keith, Gabriela Bonilla, Daisy Veiga, María Julia González y María Cristina Collado, el señor Presidente de la República, los miembros de la Alta Comisión Financiera y los caballeros don Felipe J. Alvarado, don Mariano Guardia, Licenciado don Adán Acosta, don Adrián Collado, don José J. Carranza, don Máximo Teherán, don Fernando Goicoechea, Mr. John M. Keith y don Manuel Collado.

Hubo el más exquisito "menú" y la fiesta se verificó en medio de magnífico adorno, profusión de luces y brillantez.

El maestro don Juan D. Páez hizo ejecutar a su orquesta el siguiente programa musical:

Paragraf III. (Obertura), Madame Butterfly (Fantasía), Verdi. Novias y mariposas. La criolla (Fantasía de op.). Danza de las Horas (de Gioconda), Ponchielli. Tosca. (Fantasía), Verdi.

Comenzó la fiesta a las 7 y 30 y terminó con un baile improvisado a las 10 de la noche.

Don Félix Mata Valle

Hace algún tiempo que este culto caballero cartaginés padece grave quebrantamiento de salud.

Este penoso motivo lo ha hecho venir a la Casa de Salud del Doctor Rodríguez, en donde será operado hoy.

Vivamente deseamos el éxito quirúrgico y un pronto restablecimiento a tan honorable persona amiga nuestra.

ANUNCIOS DE OCASION. VEASE LA PAGINA TERCERA.

Noticiero diario

Por telégrafo
y correo

de Centro América

GUATEMALA

Fue muy cumplimentada por sus numerosas amistades la distinguida señorita Matilde Arbolín, con motivo de su cumpleaños.

Se dirige a Quezaltenango, en asuntos de negocios, el acudalado caballero don Juan S. Lara.

Regresó de Escuintla, en donde pasó una larga temporada, la agraciada señorita Cristina Haussler.

En la primera quincena de enero llegaron a ésta, procedentes del resto de Centro América, muchos estudiantes universitarios que fueron a pasar las vacaciones del curso pasado a sus respectivas patrias, y otros que vienen con el objeto de incorporarse en los diferentes centros de estudios superiores.

SAN SALVADOR

En virtud de exaltativa hecha por el señor Ministro del Imperio alemán en Centro América, al Ministerio de Relaciones Exteriores, en nota de 5 del corriente, el Poder Ejecutivo ha acordado prorrogar por tiempo indefinido el reconocimiento oficial del señor Max Cohn en calidad de Cónsul interino del Imperio alemán en El Salvador, mientras dura la ausencia del Cónsul en propiedad don Alberto W. Augspurg.

El señor Cohn, en el ejercicio de sus funciones consulares y privilegios inherentes al cargo que desempeña.

Los representantes en Centro América de la Compañía concesionaria del sistema de teléfono subterráneo Ericson, han recibido por cable instrucciones de la casa matriz de Estocolmo, para que se ponga en comunicación con el Gobierno del Ecuador, pues el Presidente General Leonidas Plaza, desea vivamente implantar, en Quito y Guayaquil, el sistema telefónico subterráneo, igual como se está haciendo en la capital salvadoreña.

Los ingenieros de la Ericson se han dirigido ya al señor Presidente del Ecuador, enviándole toda clase de detalles sobre el particular.

—En Santa Ana se ha recrudecido la epidemia disenterica.

—Frente a la Administración de Rentas de Usulután ayó muerto un loco.

HONDURAS

Fue imponente la manifestación verificada el domingo en honor del Ingeniero Rosendo Contreras. En el Cementerio General hablaron con elocuencia en el acto de descubrir la columna conmemorativa los señores José Angel Zúñiga, Vicente Mejía, Matías Oviedo y Adán Corrales.

Muchas gentes visitan las ruinas de Gracias. El corazón se conmueve ante ellas. Ciertamente que hay todavía casas en pie, pero absolutamente inhabitables. La cascada y río Arcángel siguen ya su curso natural.

En San Pedro Sula se está organizando la Cámara de Comercio y de Agricultura. Invitan a comerciantes y agricultores de Santa Bárbara, Santa Rosa y Comayagua a incorporarse a ellas.

El Gobernador Político de Yucatan giró 450 pesos para los damnificados.

Partió para Bélgica Rafael Heledoro Valle.

NICARAGUA

Se concedió permiso a los diputados don Ramón Morales R., don Horacio Aguirre Muñoz, don A. Arana y don Leopoldo Lacayo, para no concurrir a las sesiones.

En lugar del diputado Monseñor Lezcano y Ortega, fue nombrado miembro de la Comisión de Gobernación, el diputado don Pedro Hurtado H.

Se leyó el resumen del presupuesto enviado por el señor Ministro de Hacienda, haciendo la debida comparación con el vigente.

El diputado don Salvador Chamorro pidió que se suprima la palabra "Supremo" al Tribunal de Cuentas. Se acordó tratar este asunto cuando se discuta en primer debate el proyecto de presupuesto.

Renuncia el Secretario de la Guerra de los Estados Unidos Mr. Lindley M. Garrison

EL FRACASO DE LOS PLANES DEL GOBIERNO PARA EL AUMENTO DEL EJERCITO ES EL MOTIVO DE SU DIMISION.

Congreso por los planes presentados en relación con el aumento de ejército americano para la mejor defensa nacional.

POR QUE RENUNCIO MR. GARRISON.

WILSON NO APOYABA SU PLAN DE EJERCITO CONTINENTAL Y GARRISON NO ESTARA CONFORME EN EL ASUNTO FILIPINAS.

Washington, febrero 10.—Mr. Lindley M. Garrison, Secretario de Guerra de los Estados Unidos, renunció hoy a su cargo porque el Presidente Wilson no quería apoyar de manera irrevocable sus planes de un ejército continental y también porque el Gobierno de estatuir una fecha fija para dar independencia a las Islas Filipinas. El Presidente Wilson aceptó la renuncia del Secretario Garrison y aún no ha escogido a la persona que haya de sucederlo. Probablemente el mismo Presidente tomará a su cargo los planes de la defensa nacional del Gobierno ante el Congreso. El Subsecretario Beckinridge también renunció en prueba de lealtad para con su jefe, cuyas miras compartía completamente. El Presidente Wilson aceptó igualmente su renuncia, y las dos dimisiones tendrán efecto inmediatamente. El Mayor General Hugh L. Scott, Jefe de Estado Mayor del ejército, queda automáticamente convertido en Secretario de Guerra interino.



LINDLEY M. GARRISON.

PLAZA DE LA FABRICA

DEBUT! — MARTES 22 DE FEBRERO — DEBUT!

LA MAS COMPLETA EXHIBICION EN LA AMERICA LATINA



50 - CELEBRIDADES MUNDIALES - 50
Artistas de ambos continentes de fama Universal
Los mejores en su género

SHIPP y FELTUS, absolutos e incontestables MONARCAS del mundo de los CIRCOS. Venimos este año con el circo mas grande, la más diversidad en sus programas y la más prodigiosa exhibición presentada hasta ahora en SUD AMERICA.

GRAN PASEO POR LAS CALLES
 Para anunciar el debut, toda la gran compañía con su banda propia pasará por las calles principales, en la tarde del día del estreno.

El Gran Circo Shipp & Feltus dará funciones todas las noches durante una corta temporada.

MATINEE EL JUEVES Y DOMINGO

Los palcos y lunetas se venden durante la temporada en el Hotel San José.

LABORES DE FOMENTO

Se concedió un auxilio de 250 colones a la Municipalidad de San Ramón para la construcción de un puente sobre el río La Balsa en el camino para Cataratas. —Se mandaron a entregar unos materiales para el arreglo del camino entre San José y Tres Ríos. —Se le pidió informe al Jefe de Caminos respecto a un camino que ha abierto el Jefe Político de Abangares. —Se le mandaron a entregar 500 barriles de cemento al señor

Gobernador de Heredia como auxilio de la Municipalidad del Cantón Central para una acera entre la Escuela Normal de Costa Rica y el Ginnasio de la Plaza Nueva. —Se le dijo a la Dirección de Obras Públicas que de acuerdo con don Nicolás Orlich proceda a ejecutar los estudios para el trazado de un nuevo camino que se proyecta entre San Ramón y Espartero. —Fue retirado del servicio el coche número 61 de Rafael Mora Cubillo.

Coches, autos y carretones

Fue inscrito a nombre de Teodoro Mora Carranza el auto número 70 de 20 caballos de fuerza y con 5 asientos. —El carretón número 85 de Elias Mora Cubillo que carga 20 quintales. —Han sido traspasados a la Cervecera de Traube todos los vehículos inscritos a nombre de José Traube. —Fueron renunciados los autos números 44 y 73 que fueron propiedad de los señores Percine y

Cecil Lindo que se enviaron fuera del país. —El carretón número 11 de Eduardo Camacho Barboza le fue traspasado a Manuel Garita Gómez. —Fueron inscritos el carretón número 12 a nombre de Carlos Volio Tinoco y el número 102 a nombre de Enrique Corcelle. —Fue retirado del servicio el coche número 61 de Rafael Mora Cubillo.

A los maestros de la ciudad de San José

En acatamiento a lo dispuesto por las circulares número 23 de 25 de octubre próximo pasado y números 1 de 7 de febrero de 1916 referentes a la formación del Censo Escolar, en toda la República, la Secretaría de Instrucción Pública ha hecho saber a todos los maestros ordinarios y especiales de las escuelas de la ciudad de San José, que deben presentarse en los referidos planteles el día 24 del corriente mes, para recibir instrucciones de los directores, relativas a dicho trabajo. Hora:—8 a. m.

A los directores de las mismas escuelas se les avisa que el lunes próximo, 21 del corriente, a las 8 a. m., tendrá lugar una reunión, para la cual quedan por este medio invitados. Local.—Escuela Superior de Niñas No. 2.

INSPECCION DE ESCUELAS DE LA CIUDAD DE SAN JOSE

Indicador de EL IMPARCIAL

19 SABADO
Febrero

SANTORAL

Santos Gabino, presbítero y mártir; Alvaro de Córdoba y Marcelo.

MAREAS

Hora de la pleamar en Puntarenas 3 h. 27 m. a. m.

NACIMIENTOS

Alcides Ramón, de María Arrieta. —Innominado, de Mariano Struck y María Cristina Gutiérrez.

PASAPORTES

Claudio Loria, para Panamá. —Fulgencia Pardo de Romero, con su hermana la señorita Eufemia Pardo, para Bocas del Toro.

DEFUNCIONES

Ramona González, 1 año, hija de Teodoro González y Esperanza Chavarría, San José.

CORREOS

Ayer llegaron 68 sacos de correspondencia procedentes de Europa y Estados Unidos.

Hoy se despachará correo para las Gemas Repúblicas de Centro América. El domingo se despachará correspondencia para Estados Unidos y Europa vía New York.

HOSPITAL

Orontes Ramírez, Guardia de Honor. Ricardo Kenton, Siquirres. Rosa Flores, Manzanillo. Julio Flores, Manzanillo. Manuel A. Flores, Manzanillo. Benjamín Cerdas, Pava. Rafaela Marín, Zapote. Juan Díaz, Zapote. Esmeralda Amador, Zapote. Angel Quezada, Desamparados. Victoria Aguilar, El Roble. María L. Brioschi, Anastasia Batista. El Roble. Ramón Chaves, La Balsa. Venancio García, San Mateo. Carolina Monge, Acosta. Hortensia Albarca, Rafael Albarca y Balsamina, Acosta.

ADMINISTRACION JUDICIAL

No habrá vistas hasta el 22 del corriente.

Viaje del señor Schapiro por la provincia de Alajuela

El Doctor Luis Schapiro, Jefe del Departamento de Anquilostomiasis, quien acaba de regresar de Nicaragua, sale mañana en viaje de inspección sanitaria para el cantón de San Carlos. Visitará las poblaciones de Naranjo, Zarcero, Laguna, Tapezco, Porvenir, Unión, Aguas Zarcas, Colonia, Coscuní y otras.

Es muy posible que recorra toda la Provincia de Alajuela. El señor Administrador del Ferrocarril puso a la orden del Club Sport "La Libertad" dos trolleys y sus respectivos conductores. El tren de excursión sale a las 6 p. m. de hoy y regresa de Puntarenas a las 6 p. m. del domingo. Informaremos ampliamente del resultado de este acontecimiento deportivo.

Renuncias y nombramientos

Renunció el Agente de Policía de Corralillo. —Ha solicitado licencia para separarse de su puesto el Agente de Policía de Los Andes, don Víctor Villavicencio. —Se están persiguiendo en Grecia con toda actividad las casas de juego.

Rumórase que será creada una Agencia Principal de Policía en Barra de Colorado y que le será recargada "ad honorem" al Sub-inspector de Hacienda.

Las horas de trabajo ya fijadas y los salarios quedan garantizados. No habrá más disturbios en el futuro.

Al finalizar la reunión se tomó una copa de champagne por la salud, prosperidad y concordia de patrones y obreros.

La carrera Maratón de San José a Puntarenas

Hoy se efectuará la gran carrera Maratón San José-Puntarenas. A las 5 p. m. saldrán de la esquina Sureste del Parque Central los deportistas que van a disputarse la faja del campeonato.

Ellos son: Salvador Herrera (isidreño), Luis Esquivel (josefino), Rubén Villalobos (domingueño), Roberto Rojas (El Bonce) (josefino), Juan Torres (puntarenense), José L. Soto (josefino), Teodoro Quirós (sanjuanense) y Vicente Loaiza (mexicano).

Jueces de la carrera serán los señores Alberto T. Brenes, Egon Holst, Francisco Meléndez y Joaquín M. Gutiérrez.

Time-keepers, los señores Eduardo Garnier, Juan B. Gómez, Manuel Ramírez y Claudio Mora.

Los corredores deben llegar a los Baños Municipales de Puntarenas, término de la carrera, entre ocho y nueve de la mañana del domingo, en donde los esperan numerosos público y la Banda Militar.

El señor Administrador del Ferrocarril puso a la orden del Club Sport "La Libertad" dos trolleys y sus respectivos conductores.

El tren de excursión sale a las 6 p. m. de hoy y regresa de Puntarenas a las 6 p. m. del domingo. Informaremos ampliamente del resultado de este acontecimiento deportivo.

Parte para Nicaragua don Jaime Rojas Bennett

Hoy partirá hacia Nicaragua nuestro estimado amigo don Jaime Rojas Bennett.

Parce que por vía de salud hace este viaje, en compañía de Mr. Cole, representante de la Standard Oil Company de los Estados Unidos.

Desea también el señor Rojas hacer un viaje de inspección financiera y posiblemente continuará a estudiar los mercados centroamericanos.

Es muy de celebrarse que nuestros primeros comerciantes nacionales vayan a recorrer otras plazas. El hecho es muy significativo y halagüeño.

La huelga de panaderos ha terminado con definitivo acuerdo entre patrones y operarios

Anoche hubo una reunión en la Gran Fábrica de Pan entre patrones y obreros. Todas las dificultades han sido solucionadas favorablemente. Las diferencias se han nivelado en los intereses de unos y otros. Ahora los panaderos quedarán asociados en forma de socorros mutuos.

La Gran Fábrica de Pan ofrece asegurar contra enfermedades en la Compañía de Seguros "El Sol" a todos los miembros de la Sociedad de Socorros Mutuos. Los obreros por su parte se manifiestan satisfechos del arreglo mediante el cual habrá un respeto entre las partes.

Café de 1ª

Alsina y Pérez Martín compran 4000 sacos, pagando el mejor precio al contado.

Informarán en la IMPRENTA AL SIN

Ganaderos

Pongo en su conocimiento que recomendadas por el DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA DEL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS, he importado las mejores vacunas para prevenir en el ganado las terribles pestes del ANTRAX O CARBON Y BLACKLEG O PIERNA NEGRA.

Esta es la época de vacunar

DEPOSITO DE SUELOS Y OXIGENO

del Licenciado, Julio A. Gudián, 200 varas al Sur del Banco de Costa Rica y esquina opuesta al Teatro Actualidades. Teléfono 623.

Maíz sin cáscara
Afrecho de maíz y Harina de maíz
LA INDIA

BROMO-QUI-NOIDES

Del DR. FRANC

Tabletas antifebrilífugas y laxantes

En ellas la Bronhidrato de Quina, hábilmente combinada con otras drogas que complementan y corrigen su poderosa acción antifebrilífuga, no produce la irritación intestinal que a veces ocasiona el malestar en la cabeza que generalmente hace sentir.

Accionan pronta y eficazmente en todo caso de Influenza, por fuerte y pertinaz que se manifieste, así como en los Catarras, la Bronquitis, los Resfriados, el Paludismo y toda clase de calenturas rebeldes.

Durante toda la época en que se tomen, el estómago estará en corriente, facilitando así la pronta salida de la enfermedad.

DEBEN USARSE EN ESTA FORMA:

LOS ADULTOS, deberán tomarlas en dosis de 4 a 6 tabletas, inmediatamente después del almuerzo, después de la comida y al acostarse, hasta que sientan alivio. De ahí en adelante, seguirán tomando a las mismas horas sólo la mitad de la dosis por tres o cuatro días.

Las personas debiles tendrán con media dosis desde el principio. Los niños pueden tomar media pastilla, solamente en los tiempos indicados. Siguiendo escrupulosamente estas instrucciones garantizamos la cura en veinticuatro horas.

PREPARADAS POR

HERMANN & ZELEDON, Botica Francesa, San José, Costa Rica

Juan Knohr Hijos

Acabamos de recibir:

Chocolates, confites galletas finas para navidad.

Sacos para café en oro y pergamino.

San José Costa Rica

San Isidro y Guadalupe

Servicio de diligencias

Diario excepto domingos

A las 7 a. m. sale de San Isidro
 " " 10 " " " " Guadalupe
 " " 3 p. m. " " " " San Isidro
 " " 5 " " " " " " Guadalupe

Domingos a toda hora
 SE HACEN VIAJES EXTRA

Gran Depósito de Maderas

— DE —

SUAREZ Y CUETO

Calidad y precios sin competencia.

— San José, Costa Rica —

Apartado 853. (Aserradero en Orotina.) Teléfono 456.

H. MANN & Co

NEW YORK

Produce Exchange Building.

Importadores — Exportadores — Comisionistas
 Reciben en consignación Productos del país.
 Representante,

WM. WERCKENTHIEN.

CASA DE RAFAEL VALVERDE CONTIGUO AL
 TEATRO ACTUALIDADES

Pomada Salomón

Remedio infalible para la curación de cualquier úlcera y reumatismo. MULTITUD DE CASOS CURADOS

Eljárse en las certificaciones que acompañan a cada caja.

DEPOSITO EN SAN JOSE: BOTICA FRANCESA.

Propietario: Salomón Chajud.

Las Juntas de Abangares.

La medicina está patentada y las falsificaciones serán perseguidas conforme la ley.

Hace un placer de la digestión si se toma después de las comidas

Cerveza TRAUBE
 LA BEBIDA IDEAL

Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza a las mujeres

Hoy sale en tren especial la Comisión Financiera

La Comisión Financiera de Estados Unidos que ha sido huésped de nuestro país durante varios días, sale hoy de San José, en tren especial, a las 10 a. m., con rumbo a Puntarenas, en donde tomará el vapor del Sur que debe llevarla a playas nicaragüenses, siguiendo el itinerario que se había fijado en Washington.

El Gobierno, la Banca y la Prensa han tenido para dichos huéspedes las más altas atenciones.

Su visita, en estos momentos de positivo acercamiento entre la gran República norteamericana y estos países del Istmo, ha servido para fortalecer los vínculos de solidaridad y simpatía que ha tenido por nos unen (con la patria de Washington y de Lincoln).

Lleven feliz viaje los señores Delegados, a quienes EL IMPARCIAL despide con respeto y simpatía.

El conflicto de los panaderos

Patrones y operarios deliberaron anoche en el Pasaje Dent

Los panaderos en huelga han mantenido la misma actitud que desde el primer día; últimamente desistieron de proceder por medios violentos y optaron por encerrarse en su club situado frente al establecimiento que se llamó "La Toscana".

El telégrafo es ocupado constantemente.

Para entrar en ese club había que jurar antes ciega obediencia.

De Puntarenas el señor Eligio Porras le decía al Club que de San José pedían panaderos, pero que ellos allí vigilaban la salida. A su vez el señor Juan R. Pérez, de San José, les contestaba: "Agradecemos su actitud. El triunfo es nuestro. Sosténganse".

Esos panaderos que tienen según dicen varios talleres bajo su control contaban con abrir hoy "La Bolsa Mercantil".

Anoche una comisión de panade-

ros compuesta de los señores Juan Rafael Pérez, panaderos Alejandro Brenes, Pedro Jiménez, Herminio Hernández y de su abogado don Oscar Padilla conferenciaron con el Presidente de la Gran Fábrica de Pan, Doctor Alejandro Rivas Vázquez, y con el Gerente de la misma Empresa don José María Odio, en el Pasaje Dent.

Se discutieron las bases por ambas partes. En asamblea extraordinaria las aprobó la Directiva de la Gran Fábrica, y también la comisión de panaderos.

Las bases fueron remitidas al club "Amor y Libertad", centro de los panaderos, donde todavía a las 10 p. m. estaban discutiéndolas.

La Gran Fábrica de Pan tiene ya mucho operario nuevo y es lógico suponer que si logran antes de dos días completar el número de brazos no entrarán en más transacciones si las bases de anoche no son ratificadas.

Gran partida de foot-ball

Mañana domingo se jugará una gran partida de foot-ball en la plaza de la Merced entre los clubs de spart "La Grecia" y "Josefino" a las 4 p. m. Tomarán parte en ella los siguientes sportmen:

LA GRECIA.—Blancos: Federico Estrada Salazar, capitán; Santos Meneses, Atilio Albertazzi, José Valverde, Carlos Valverde, Manuel Duarte, Ismael Sanabria, Víctor M. Chacón, Marcial Varela, Teodoro Alvarado y Hernán Castro S. Suplentes: X. X.

Guardalíneas: Juan R. Alvarado.

JOSEFINO.—Rojos: Elí Castro, capitán; Abelardo Videchi,

Claudio Rojas, Gonzalo Umaña, Víctor M. Montero, Carlos Fernández Mora, Alberto Pérez, Santiago Varela, Lamberto García, José Umaña B., Leoncio Seas. Suplentes: X. X.

Guardalíneas: Efraín Castro. Actuará como juez en esta partida el joven don Manuel Romero. La Banda Militar amenizará el acto.

Como se ve, esta partida resultará interesantísima, puesto que tomarán parte en ella jugadores de alta categoría. Prometemos dar una crónica extensa del juego a nuestros lectores.

Remate de una finca con Ingenio de azúcar

El 23 del presente mes, a la una y media de la tarde, se rematarán en la puerta del Juzgado Segundo Civil, dos fincas, que por estar limitrofes, constituyen un solo bloque, con un Ingenio para elaborar azúcar. Está sembrada de caña en su mayor parte, tiene facilidades para el riego, buena casa de habitación, y fuerza motriz hidráulica.

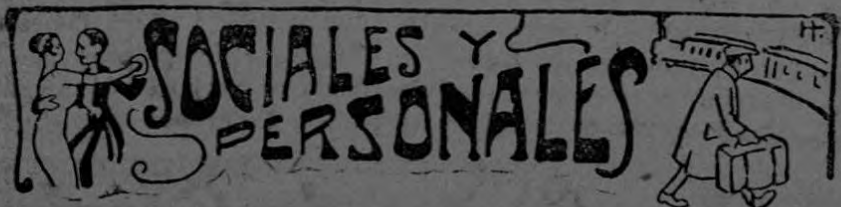
Está situada en Tacares de Grecia, de la provincia de Alajuela, y tiene buena vía de comunicación para sacar sus productos a los mercados centrales. Dará buenos rendimientos a quien la compre, pues está probada la buena calidad de su caña en los varios años que ha sido explotada por don Rafael Machado Lara.

Para más detalles dirigirse a

Pagés Hermanos.

—AMBOS MUNDOS—

San José, febrero de 1916.



Don José Cabezas Bonilla y Mercedes Alvarez, salen para Nicaragua.

—Don Men Carrillo salió para el Guanacaste.

—Regresó al Guanacaste don Hipólito Valderrama.

—Salió rumbo a provincias don Ernesto Saborio.

—Parte para la vecina del Norte el distinguido comerciante ni-

caragüense don Manuel Argüello.

—El lunes seguirá para Panamá don Eduardo Avilés Ramírez, Representante de "La Prensa" y de "El Diario del Salvador".

—Encuétrase en esta don Rogelio Suñol, Redactor de "El Pacífico".

—Ha regresado de provincias el Lic. don Víctor Vargas Quetzada.

ESPECTACULOS

TEATRO AMERICA
(Antes Roig)

Sábado 19.

"Fantasmas".

Selecta orquesta.

TEATRO ACTUALIDADES

Sábado 19.—Gran Función.

"The Pibs" (La bolsa).

(En castellano). Función corrida.

Anuncios de Ocasión

15 céntimos cada veinte palabras o fracción.
Por cada diez palabras de exceso, 5 céntimos.
No se admiten inserciones por menos de tres veces.

MATRIMONIO extranjero con niño de dos años y medio desea alquilar casa amueblada.—Dirigirse al Apartado 1,931. San José.

SE NECESITA una prensa de pedal que también se pueda mover por electricidad con algún material de imprenta para remiendos. Preferible "Minerva". Pago: mitad al contado mitad a plazo. Para ofertas dirigirse a la Administración de "El Imparcial".

SE COMPRA una cocina eléctrica en perfecto buen estado con 3 o 4 huecos. Ofertas dirijase al apartado de correo número 2.

SOMEREROS de paja buenos y finos, a precios de competencia frente a Lehmann y a La Fama, vende Manuel Veiga.

NEGOCIO.—En la Administración de EL IMPARCIAL se vende papel de periódico a 10 céntimos la libra en cantidades hasta de 25 libras, y en cantidades mayores de 25 a 50 libras inclusive a razón de 8 céntimos.—Cartón superior para moldes de sastre, costureras, etc. etc., a 10 céntimos la libra.—Cartón inferior calidad, propio para trabajos de polvoristas y otros usos a 4 céntimos la libra.

MIEL DE ABEJA, extraída sin manosearla, en tarros de 28 botellas por \$ 11.20 puesta en San José. Dispongo de 20 quintales. INDALECIO ALFARO. Grecia, febrero de 1916.

JOVEN que habla Inglés desea colocarse como dependiente. Entenderse con Víctor Sanabria. Palacio de Justicia.

FINCA.—Se vende una muy barata en Cervantes: ocho manzanas de caña, seis de pimientos y tres de hortalizas. Casa de habitación, galpones, una yunta de bueyes, dos caballos y útiles para agricultura. Oficina de Agencias y Comisiones Alonso Pérez Calvo.

INVIERTA EN SU DINERO.—Se venden propiedades por valor de \$ 55,000.00: dos hermosas casas cerca del Parque Central, otras de madera en la Avenida Central Este. Condiciones muy liberales. Oficina de Agencias y Comisiones Alonso Pérez Calvo.

De Puntarenas llegó ayer nuestro estimado amigo don Héctor Guevara Santos. Ayer mismo salió rumbo a Cartago en donde se halla de temporada su estimable familia.

—Para Bocas del Toro salieron la señora Fulgencia Prado de Romero y la señorita Eufemia, a quienes se les obsequió anteanoche con una serenata.

—Se dirigió a las Minas de Abangares doña Blanca de Salas.

—Encuétrase enferma una niñita de don Eduardo Baldiodeda.

—Llegaron al país los señores Enrique y Arturo Coto, señorita Adela Coto, J. Wallace y señora de don J. Benigno Sevilson.

—Para Las Pavas salen hoy de paseo los empleados de la Contaduría Mayor.

—Rumbo a su hacienda de ganado el General don Aristides Romain.

—Ramón Rojas Corrales, después de un mes de alegre temporada en una finca del Volcán Irazú, vino ayer a San José. Viene plebérico de salud. Que ésta le dé nuevos bríos para que así pueda coronar las nobles empresas en que siempre anda empeñado.

El pecho ajeno

El drama de Roberto Valladares, que lleva este título, no será estrenado sino hasta el jueves próximo, con motivo de encontrarse gravemente enfermo un sobrino del señor Valladares.

Así lo hacemos saber al público.

LA MEJOR

FABRICA DE SIROPOS Y BEBIDAS GASEOSAS

Ofrecemos a nuestros clientes y al público en general, los productos de esta Fábrica, bien conocidos y acreditados ya por su bondad y pureza:

KOLA CHAMPASA superior y KOLA corriente sin rival.

LIMONADA verdadera y ZARZA apetitosa.

GINGER ALE y CREAM SODA excelentes.

¡Novedad! El refresco más exquisito, el refresco del día

SIDRA CHAMPASA

Especialidad de nuestra marca, por su gusto incomparable.

Los pedidos que se nos encomiende, serán ejecutados con prontitud y esmero.

FERNANDEZ & CAMPOS

Apartado No. 935.

San José.

Teléfono No. 190.

Farbenfabriken vorm. Friedr. Bayer & Co.

LEVERKUSEN, Alemania

Agente para Costa Rica,

Víctor Fabián, San José.

Productos Bayer

Somatose sabor seco, Somatose sabor dulce, Somatose Ferruginosa

Reconstituyente y aperitivo

GUAYACOSE: Antituberculoso y Dietético

De venta en todas las Boticas

Sal Sal

No compren sin consultar precios con

Miguel Armijo.

Dirección "Las Oías" Telégrafo Armijo Teléfono 13

La Eureka en Puntarenas

Situada en la esquina norte del parque es sin disputa la cantina y refresquería más frecuentada en el puerto. El surtido de licores y vinos es de lo mejor importado. Tostadería y confiterías. Los refrescos de toda clase, servidos con agua perfectamente filtrada, el aseo y corrección en el servicio hacen que La Eureka sea la cantina y refresquería preferida tanto por los habitantes como por los que visitan al bello puerto del Pacífico.

FERNANDO MAGEL

Administrador.

REMATE

El sábado cuatro del entrante mes de marzo, se rematarán a la una del día, en la Caballería Nacional, los siguientes animales:

Una yegua inglesa, de coche, "LA CHINITA" muy mansa, y propia para médicos.

El famoso caballo de cría "EL ANDALUZ" (azulejo) importado por don José Feo.

El caballo "CAPRICHIO" de raza peruana, de la cría de don José Quirós.

DIRECCION GENERAL DE POLICIA.

San José Febrero 13 de 1916.

Administración General de Licores

AVISO

Desde esta fecha en adelante se pone a la venta el Vino Vermouth marca "NACIONAL" elaborado en este Establecimiento, al precio de \$ 1.50 el litro.

Las compras en cantidades de 5 litros o más, deben hacerse depositando su valor en la Administración de Rentas Nacionales como de costumbre; pero en este caso no se venderán fracciones de 5 litros. Las cantidades menores, o sea de uno a cuatro litros, se venderán pagando su valor directamente en la Contaduría del Establecimiento.

San José, 16 de Febrero de 1916.

M. G. Escalante,

Administrador General.

Edgar Knorr & Co.

San José - Limón

Gran almacén

de

géneros y abarrotes

Recibe constantemente LA MAGNOLIA

Confites Lowneys y Jacobs

a precios sumamente baratos

Lema de la casa:

vender más barato que nadie

ESCARRE Hnos.

Maderas

El aserradero de Jesús María línea al Pacífico de M. T. V. de L. Fernández G. ofrece las maderas siguientes a precios equitativos, como caoba, cedro amargo, p. chote, guayacán, cenizero, etc. Dirigir correspondencia al apartado 491 o a Jesús María. Pronto se abrirá el depósito frente al Teatro Moderno.

Maderas de Tarrazú

175 varas al Oeste del Mercado

Cambio tercerillas, sin descuento, por maderas.

Compro bronce y cobre

Vendo una caldera (40 caballos) por la cuarta parte de su valor.

Compro canarios Roller

OJO! El cacao de mi fábrica "LA PRIMAVERA" desde esta fecha en adelante se venderá a \$ 45.00 quintal, calidad corriente y el especial \$ 65.00 quintal.

J. RODRÍGUEZ M.

TELEFONO No. 542 — APARTADO No. 256

Cera para pisos marca

"LA INDIA"

Dá un brillo completo y durable
Es la mejor y mas barata
Se vende en latas de 1 y 5 libras
y al menudeo
Tomas Fernández y Hno.

Heno verde, Afrecho de trigo,

Maíz quebrado, Maíz de guinea

Avena, Pienso Especial para bestias extranjeras

TOMAS FERNANDEZ & Hno.

Teléfono 198

J. M. CABANAS & Co.

NUEVA ORLEANS

Representantes exclusivos de manufacturas americanas, cuentan con grandes existencias de mercancías para atender con esmero y prontitud cualquier orden de pedido que se les envíe, garantizando completa selección hecha personalmente por la casa en los despachos que se verifiquen.

AGENCIAS ESTABLECIDAS Y CUIDADOSAMENTE

ATENDIDAS EN TODO CENTRO AMERICA

Representante para Costa Rica: Sr. E. SALAZAR S.

EMPRESA DE TRANSPORTES

NANNE & CO.

TELEFONO 566

Cuenta con buenos wagones

para transportar muebles

Servicio esmerado

SECCION EDITORIAL

"La Información," Mr. Lindo y los cambios

LA INFORMACION en sus números del jueves y del viernes publica opiniones del señor Cecilio V. Lindo sobre la situación de los negocios de café, azúcar y dulce.

El señor Lindo constata la difícil situación de la industria de la caña y el peligro que corre el exportador de café al pagar aquí \$ 24.00 por la tanca de fruta free ca.

De estas verdades el señor Lindo llega a conclusiones que son muy desoladoras.

En primer lugar él cree que el gran remedio para todos estos males sería un alza en el cambio.

Esta teoría no es nueva, la encuentra uno en muchos observadores superficiales; pero es sumamente extraño que la probo también un hombre de negocios de la significación del señor Lindo, en quien deberían ponerse conocimientos más claros sobre los múltiples y complejos problemas que envuelve la cuestión. Y eso siendo un caballero uno de los directores del Banco Internacional.

Cabe preguntar: ¿qué es un cambio alto hoy en Costa Rica?

Mientras tengamos como base de nuestro sistema monetario el Colón, de 7 décimos de gramo de fino, un cambio alto es el tipo de 125 por ciento de premio sobre los pagos pagaderos en Nueva York; excede este tipo en algunos puntos el nivel de remesas de oro acuñado; este tipo alto lo tenemos.

Ya 130 por 100 es un tipo malo, que pone en peligro la base efectiva de todo el sistema; 190 por 100, como lo desea el señor Lindo, y como efectivamente se está a mediados del año pasado, es simplemente desastroso, y reduce el billete de Banco, nuestro medio circulante, a la categoría de papel depreciado.

El mismo diario "La Información" ha clamado contra ese tipo ruinoso, cuando estaba corriente.

Ese tipo ruinoso sin duda favorece determinados intereses; los facilita una ganancia a no crearse efectivamente, como la producción agrícola, o industrial efectiva; es una ganancia especulativa simplemente, que necesariamente debe tener su origen en las bolsas ajenas, pues del aire no cae.

El colón que corresponde a un tipo de cambio de 125 por 100, vale 44½ centavos oro; el colón al tipo de 130 por 100 vale 35½ centavos.

Pagando la tanca de café a \$ 20 hoy, el precio es de \$ 9 oro más o menos; pudiendo bajar a 180 por 100, el precio correspondiente debería ser \$ 25. Si así se hiciera ¿en qué cambia el negocio para el exportador? Y, si se pagare sin embargo a \$ 20 a un \$ 22, ¿de dónde viene la diferencia ganada por el exportador? ¿Puede éste sufrir la pérdida correspondiente.

Un precio mayor aparentemente, pagado en mala moneda, será beneficioso, por el momento para determinados intereses, para los intereses generales es más bien perjudicial. Como lo sería a la larga para los mismos intereses que se favorecen actualmente.

Si contemplamos este problema bajo el punto de vista de si es conveniente o no modificar definitivamente la base y con ella el valor internacional de nuestra unidad monetaria, veremos que esto se puede discutir; hay razones en pro y en contra, es un problema complicado, que en un corto artículo de diario no se puede tratar de manera concluyente; pero pretender que con una base legal metálica de un colón equivalente a 46 centavos oro, sería conveniente un cambio corriente a 35 3/8 centavos, es absurdo. Ello envuelve la no conversión de nuestro billete de Banco para tiempo indecible, y la vuelta de las grandes ganancias especulativas en cambios, que crearon tan hermosas fortunas en el tiempo antes de la reforma monetaria. Que eso deseen banqueros y jugadores de bolsa, se podría comprender; que lo de un empresario activo, un productor efectivo, como el señor Lindo, es inexplicable.

Mañana examinaremos las apreciaciones del señor Lindo sobre la industria de la caña.

PITT

Lord Kitchener anuncia la destrucción de dos zeppelines

Su último discurso en la Cámara

LONDRES, 17.—Kitchener anunció en la Cámara de los Lores que se habían destruido dos zeppelines en la última incursión.

LONDRES, 17.—Temprano de esta mañana el enemigo hizo estallar dos minas: una cerca del foso número 8 y otra al Sur de Loos. Después de la explosión de esta última el enemigo intentó ocupar el cráter, pero nuestro fuego lo rechazó. Nosotros nos mantenemos cerca del borde del cráter. Hoy nuestra artillería bombardeó las trincheras del enemigo cerca del redujo de Hohenzollern y al Este de Armentiers; entre Ypres y el Canal de Comines la situación no ha cambiado. Lord Kitchener dijo en la Cámara de los Lores que hasta ahora las incursiones de zeppelines no habían ejercido gran influencia en la marcha de la guerra, aunque las pérdidas de vidas de los ciudadanos sean muy lamentables. No creo, dijo, que el pueblo desee dar gran importancia a esos ataques hasta permitirles afectar las operaciones militares. Debe comprenderse que es imposible garantizar una completa seguridad por todas partes, y que deben aceptarse los riesgos a fin de ser fuertes en los puntos importantes. Está fuera de nues-

tro alcance garantizar el que no se repitan las incursiones de zeppelines; pero las haremos cada vez más costosas. Reseñó un sistema de defensa que consiste, primero en un buen aviso anticipado; segundo, defensa de artillería contra aeroplanos, y tercero, ataque a los invasores con aeroplanos. "Respecto al primero—continuó Lord Kitchener,—tenemos un sistema que nos garantiza un aviso inmediato de la llegada de los zeppelines y de sus movimientos. En segundo lugar, la construcción de cañones antiaéreos tiene preferencia sobre toda otra clase de cañones y se distribuirán por todo el país; y tercero, la dificultad de los ataques con aeroplanos durante la noche se vencerá con la práctica. La responsabilidad de esto la llevará Lord French Percy Scott, principal consejero. Contestando a la pregunta respecto al empleo de los aeroplanos durante la noche, dijo que no se ha ordenado a los pilotos ascender a atacar a los zeppelines; que se avisa a cada estación el momento en que vienen para que intercepten su camino y se deja a cargo del primer oficial decidir si el tiempo es favorable y ascender el primero.

TERRIBLE BOMBARDEO A LA FORTALEZA DE BELFORT.

BASILEA.—Aquí se recibieron informaciones de que el bombardeo alemán causó terrible efecto en la fortaleza francesa de Belfort. Calles enteras se hallan destruidas por el fuego de la artillería alemana. Cincuenta casas están completamente en ruinas. Todavía no se conoce el número de muertos y heridos. La gente acomodada huyó.

LA EMBAJADA ALEMANA DESTRUIDA EN PETROGRADO.

PETERSBURGO.—Se informa que el Ministro Chivostov propuso al Consejo Municipal de Petersburgo votar la suma de 3,500 rublos con el fin de remover los escombros del interior de la Embajada alemana en Petersburgo que fué destruida por el populacho de la "cultura" Rusia al principio de la guerra. Chivostov declaró que el Gobierno alemán rechazó hacer gastos para la remoción de los escombros, debido a que el Gobierno ruso no entregaría el edificio al Embajador de los Estados Unidos, quien se hizo cargo de representar los intereses alemanes en Petersburgo.

LOS CABALLOS MUEREN DE CALOR Y DE FATIGA.

CONSTANTINOPLA.—Agencia de noticias informa que los ingleses atrinchados en las cercanías de Aden fueron atacados por los turcos, obligando en varias partes a los ingleses retirarse a la zona protegida por sus buques de guerra en donde fueron detenidos por los turcos sin dejarles movimiento de acción. La caballería inglesa fué derrotada y perseguida en su retirada por un destacamento turco reforzado por árabes, logrando el enemigo, con mucha dificultad y pérdidas, llegar a Mad, al Este de Shinkos mar. Durante su fuga murieron de calor y fatiga muchos de sus animales.

COTIZACIONES DE LA BOLSA DE BERLIN.—La Bolsa de Berlín cotiza: Nueva York, 5.31 y medio a 5.35 y medio.

NUEVO TRIUNFO DE LAS FUERZAS BULGARAS.

SOFIA.—El Cuartel General búlgaro informa que las tropas búlgaras ocuparon el 13 de febrero a El Basan, donde el pueblo las recibió con manifestaciones de simpatía siendo toda la ciudad adornada.

EL DR. DON A' BERTO UCLES

Después de pasar unos días en este país que mucho ama el doctor Ucles, parte hacia Honduras a donde le llevan sus negocios y los afectos de familia, y disfrutamos ambiente de patria, si no fuera que Costa Rica también ha acogido cariñosamente como su hijo a este hijo de la hermosa Honduras.

Vaya nuestro buen amigo y haga un viaje venturoso, encuentre su familia y sus amigos de allá en la mejor bienandanza y vuelva a cuanto antes a este terruño donde cuenta con afectos innumerales.

BERLIN.—El Emperador ale-

Los temporales han causado enormes daños en Hamburgo

Naón sale para Estados Unidos

BERLIN, 17.—(Vía Sayville). Los grandes temporales y las altas mareas han causado inmensos daños en Hamburgo y otros puertos del Mar del Norte. La planta eléctrica de Altona no funcionó hasta las 9 a. m. El agua se elevó 10 pies en Grunckstadt destruyendo el rompe olas. De Esto kolpa dicen que hay 58,000 paquetes postales en Gotenbourg que van para Inglaterra.

PARIS, 17.—Los refugios en Artois han sido arrasados y las trincheras inundadas; los caminos están intranquilables para automóviles y camiones.

WASHINGTON, 17.—Miembros de la Embajada británica declaran q' Inglaterra contrarrestará la nueva campaña de submarinos con una nueva orden dada en Consejo para todos los barcos mercantes alegando que no se les convertirá en barcos de guerra y alegando las rutas marítimas.

BUENOS AIRES, 17.—El Embajador Naón marchó hoy para Estados Unidos abordo del vapor "Vestris"; estuvieron a despedirlo numerosos hombres prominentes entre los cuales figuraban personas del Gabinete y un representante del Presidente Plaza.

PARIS, 17.—En Bélgica se dirigió un fuego destructor contra las organizaciones del enemigo en el frente de Steenstaet y Boesinghe. En Artois, en la vicinidad del camino de Lila el enemigo hizo estallar una mina, pero felizmente nosotros ocupamos el cráter; entre Soissons y Rheims nuestros batallones bombardearon

CABLES TRANSOCEAN

Servicio de la "Transocean" u "Overseas" de Berlín

Por inalámbrico a Sayville

SOERBIA IDEA DE UN AVIADOR ITALIANO.

ZURICH.—Un periódico suizo dice que el aviador italiano Darbot, quien aterrizó recientemente con un nuevo aeroplano, ganó el premio de Deserto, por ser el primero que se valió de un aeroplano para desertarse, lo que se comprobó por las autoridades. El aeroplano se devolvió inmediatamente.

PATRIOTICA ACTITUD DE LOS ALEMANES RESIDENTES EN CHILE.

BERLIN.—El Emperador ale-

La Gran Fábrica de Pan

Solicita obreros, panaderos o no, que deseen trabajo en sus talleres, en ésta capital

--- BUENOS SUELDOS ---

Entenderse con el Gerente.==Oficina: Pasaje Central o con los respectivos administradores en cada taller

Operaciones comerciales

Gonzalo y Clemente Conejo Loai za vendieron propiedades en \$1,025 a Erick Waltes C.

Maria Josefa Campos Rodríguez y José Sancho Madrigal, de Santo Domingo, le traspasaron bienes en \$1,000 a Gregorio de Lemos Azofeifa Chacón.

José Luis Badilla Ureña de San Miguel de Desamparados hizo operaciones por \$1,700 con Juan Dolores Ureña Jiménez.

Santiago Fallas Cerdas de San Juan de Dios, le traspasó bienes a Ramón Agüero Fallas en \$1,000.

Basileo Acuña Pacheco le vendió propiedades por la suma de 8,000 colones a Federico Peralta Sancho.

Elisa Bastos Murillo hizo transacciones por \$1,300 con Elías Pa gés E.

Isaac Zúñiga Montúfar le traspasó bienes a Juan Bautista Barahona Sánchez en la suma de 30 mil colones.

Juan Barahona Sánchez, de un tarenas, cedió un crédito hipotecario por 30,000.

Enrique Collado Q. hizo operaciones por \$6,500 con Erna Steinworth Marín.

Torcuato Chavarria Padilla hizo transacciones por \$3,000 con Guillermo Steinworth Marín.

Manuel Francisco Jiménez Ortiz constituyó hipoteca de créditos de primer grado por \$15,000.

El Municipio de Puntarenas le traspasó bienes por \$15,000 a Antonia Morales Castillo.

Francisco de la Guardia le vendió propiedades en \$2,000 a Manuel Francisco Jiménez O.

Augustus Holmes, de Panamá, le traspasó bienes en \$3,000 a F. de la Guardia.

Simón Zamora Barquero le vendió propiedades en \$1,500 a Ramón Vargas Elizondo.

Jenaro Soto Sibaja de San Isidro de Alajuela le traspasó bienes en \$2,000 a Alberto Madrigal.

Destace de cerdos

Destace de cerdos en los diferentes cantones de esta provincia en enero próximo pasado.

San José, 392; Escasú, 9; Desamparados, 44; Puriscal, 46; As-

rrí, 19; Mora, 20; Tarrazú, 23; Goicoechea, 20; Santa Ana, 20; Alajuelita, 7; Acosta, 25; Coronado, 17; Tibás, 22; Moravia, 19; Montes de Oca, 20.

Vacante de la Academia Española

La Gaceta real de Madrid anunció la vacante de una plaza de número en la Academia Española, por fallecimiento de don Juan Menéndez Pidal. La Academia anunció que en cumplimiento de la última voluntad de don José Pi queo, adjudicará en 1916 un premio dramático.

Los escritores que aspiren al premio lo solicitarán de la Academia remitiendo un ejemplar de su obra dramática.

Obras son amores

Hemos visto y tenido en nuestras manos varios rollos de billetes del Banco de Costa Rica y del Banco Mercantil.

Hace poco que no se veía ni uno; la guerra de Europa y la emisión del Banco Internacional los había ahuyentado por ley económica. Solo circularon durante año y medio los del Internacional y los del

Comercial respaldados por el Gobierno.

Hoy ha vuelto la confianza y el público ni siquiera se apercebe de que está recibiendo de nuevo billetes respaldados por oro, lo cual indica que el crédito del Gobierno equivale al oro de mejor ley y de más quilates.

Obras son amores.

2.000 sacos de café para Barcelona

El vapor "Europa", de la compañía de navegación italiana "La Veloce", lleva para Barcelona 2,000 sacos de café de 70 kilos. Es parte de la primera remisión de los señores Alsina y Pérez Martín, que tienen pedidos por una cantidad de 30,000 sacos más.

Aplaudimos el esfuerzo de estos empresarios que están abriendo para Costa Rica un nuevo mercado, que será sin disputa el primer mercado europeo, para este artículo, si la guerra continúa y España logra, como hasta la fecha, sustraerse a ella.

Resoluciones de la Sala 2a.

—Confirmó la condenatorio de un año y seis meses de presidio de los contables en San Lucas, que impuso el Juez del Crimen de Alajuela a Sixto Chacón Pérez, juzgado como autor del delito de robo cometido en perjuicio de Juan Rafael Salas Murillo.

—Revocó la sentencia del Juez Segundo de lo Contencioso Administrativo que impuso a Juan Rafael Calderón de único apellidado, por malversación de fondos, un año, cinco meses y once días de presidio, y absolvió al expresado Calderón de toda pena y responsabilidad, sin lugar a ser indemnizado.

—Mantuvo la pena de diez meses de presidio de los contables en San Lucas, asignada por el Juez del Crimen de Puntarenas al reo Antolín Medrano, f. u. p. por haber lesionado a Pedro Ruiz Villegas.

—Elevó a un año la pena de presidio a que fué condenado por el Juez Segundo del Crimen de esta provincia el reo Concepción Campos Estrada, procesado por hurto en perjuicio de Alejandro Tuttle Harrison.

Las fiestas de Grecia

Reina gran entusiasmo con motivo de las próximas fiestas; infinidad de forasteros están llegando desde el martes. Hay seis automóviles que han venido para esos días. La plaza de toros da un bonito aspecto, completamente cercada de tablados; se nota inusitado movimiento en el comercio en general, todo el mundo se prepara para pasar del mejor modo posible esos días. Creemos que

las fiestas estarán muy alegres y concurridas.

Don Luis Bortolus ha establecido un servicio de camas completo, en donde encontrarán los visitantes confort y buen servicio; hoteles los habrá de toda clase y precio, de manera que no se tarden a esos servicios que tanto urgen en las fiestas.

RIGADIN.

La situación del país y la labor de la prensa

En esta nuestra feliz retirada y tranquila aldea recibimos ayer un visitante que nos dejó un poco preocupados, porque suponemos que cuando llegó a donde nosotros con el peregrino propósito que le llevaba, ya habría estado con igual motivo donde otras gentes menos avisadas que este servidor de ustedes, y quién sabe si las habrá hecho caer en la dorada red con que andaba cazando incautos.

Nuestro visitante es un sujeto que llegó a proponernos le tomáramos acciones de la "Compañía Petrolera", que en su concepto es hoy el negocio más pingüe que puede presentarse para colocar sus economías el que las tenga, en la seguridad de hacerse rico al cabo de muy poco tiempo, porque aquella empresa tiene ya descubiertos los tesoros de Aladino, y sólo le falta la lámpara que ha de alumbrarle la cueva donde se encuentran ocultos. El aceite para encender esa lámpara es el dinero de los costarricenses, que los especuladores en ese nuevo negocio, el cual tiene todas las apariencias de un timo, andan buscando entre las gentes a quienes procuran deslumbrar con el miraje de millones próximos a surgir de la tierra, según los discursos seductores de los que pretenden henchir su bolsa vendiendo papeles, que no son otra cosa más que mentidas promesas de engañosas esperanzas.

Porque vamos a ver: ¿qué es lo que ofrecen esos señores que se han propuesto especular con el fantasma que llaman "Compañía Petrolera" — y la cual no existe sino en la mollera calenturienta de ellos, agitada por el ansia de adquirir riqueza sin trabajo — qué es lo que ofrecen, decimos, en cambio de su dinero a las gentes incautas a quienes tratan de enredar en ese problemático negocio? Pues les ofrecen papeles, según los cuales se les da participación en algo que es imaginario, y eso a cambio de dinero efectivo que va a parar a la caja de los que han inventado tales acciones.

Y nada sería eso, si al mismo tiempo que el ansia de fáciles especulaciones induce a ciertos individuos a comprometer en negocios inseguros las economías de nuestro pueblo, no los indujera también a vender por un plato de lentejas la probable riqueza de nuestro suelo, que es patrimonio de la Nación, y en bien de la Nación, y únicamente de ella, debe ser explotada donde quiera que pueda existir. Ya debíamos estar cansados de tolerar el derroche de nuestros elementos naturales de riqueza, que han ido pasando poco a poco en manos extrañas, sin que la Nación reciba de ellos provecho alguno, y sólo por el muy mezquino que recogen los que a ese género de especulaciones se dedican.

¿Pero qué es lo que hay de verdad en eso de la "Compañía Petrolera", con la cual se quiere estar sacando ya el dinero de los costarricenses? Pues nada en dos platos: un contrato de tanteo concedido a un señor Grenlich, en el cual el Gobierno ha procurado poner a salvo los intereses de la Nación, después de una lucha tenaz contra las exigencias de los que, en virtud de ciertos derechos en mal hora adquiridos, pretenden que todo se dé a, a fin de sacar por medio de la dición su particular provecho. Con las condiciones que la conveniencia pública aconsejaba al Gobierno, éste concluyó al fin aquel contrato, pero sujetándolo a la aprobación del Soberano Congreso, al cual correspondió decidir en último término lo que sobre el particular haya de hacerse. Y lo hizo el Gobierno, porque a causa de esas leyes inconsultas que hemos venido dando en ocasiones diversas, y que han redundado en tan grave perjuicio para los más valiosos intereses de la Nación, algunos individuos habían adquirido determinados derechos como se dijo antes, y ansiosos de transformar en dinero las ganancias que puso en sus manos la ley, hostigaban al Gobierno para que autorizara el contrato, como representante de otros muchos mayores intereses homogéneos de aquellos. Entregar "gratis" el contrato que correspondía a la Nación, como aquellos señores proponían, no era posible que se resolviera a hacerlo el Gobierno. Abrirles un medio justo para que pudieran llegar a sus fines sin perjuicio de los intereses públicos, eso sí, y lo hizo el Gobierno en la forma en que quedó suscrito el contrato.

Pero de ahí a que el negocio sea ya cosa de meterse en la bolsa, hay una distancia larga; y los que se arriesgan por el momento a tomar acciones en él, pueden decir que han puesto su dinero en la cola de un cometa. Y si no, el tiempo nos desengañará.

AVERROES

Pequeñas transacciones

Hicieron transacciones Víctor Zúñiga López, de Escasú; Ramón Jiménez Marín, de Coronado; Rafael Meza Rivera y Juan Quirós Valverde, de Acosta; Adán Quesada, Ramón y Francisco Barquero Segura, de Puriscal; Juana Francisca Solano, Adelina Peralta Solís, sucesión Espíritu Reyes, José Rojas M. y sucesión, Manuela Hernández Quesada de Cartago; Rosa Pinto, Matilde Volio, Elisa Bastos Murillo y sucesión Toribio Sibaja de San José; Francisco Muñoz, de Germania; Juan Borloz de Tierra Blanca; José Sánchez Sojo, de Paraiso; Sucesión Juan María López, de Itiquis de Alajuela; Antonio Rodríguez Soto, de San Rafael de Alajuela; José María Durán de Alajuelita y José Dolores Chaves, de San Vicente.

ZIG-ZAG

En la Avenida 7a., entre las calles 8 y 10, está una casa con el techo de hierro desplomado. Así lo dice un parte de policía.

—Murieron Bartolo Prendas, de 60 años, y Adelaida Madrigal, hija de Esmeralda Madrigal.

—A Carmen Vázquez le escamotearon ayer en misa 20 colones.

—Murió la niña Zoraida Chavarria González, de dos años, hija de Teodoro González y de Colombia Chavarria.

La Ingeniería Municipal dice que el edificio que se está construyendo en la manzana anexa al Liceo se halla fuera de línea.

Famosa escritura

A un conocido abogado de San José se le ha encomendado hacer la escritura de traspaso del activo del Banco Comercial al Gobierno.

Llevará casi \$ 5,000 en timbres.

Compatriota en desgracia

Doña Cesárea Gutiérrez, señora tica residente en Diriamba, Nicaragua, ha dirigido una carta abierta a los nicoyanos implorando su repatriación.

Algunas Municipalidades se con dolieron de la desgracia de doña Cesárea, y comisionaron al diputado Lic. Antonio Álvarez Hurtado para que gestione lo conducente al regreso de dicha señora.

No se conoce el actual estado de esas gestiones.

Boda Estrada-Fernández



Srta. Luisa Fernández.



Sr. Luis A. Estrada.

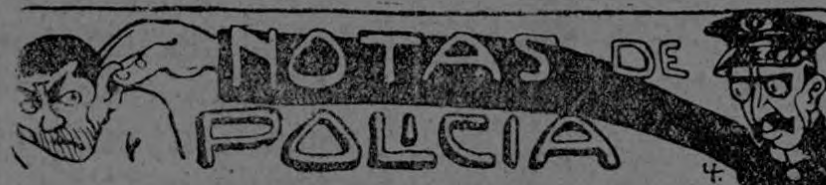
En la elegante residencia del caballero don Marcelino Fernández, en Palmares, se efectuó el domingo pasado a las ocho de la noche la boda de su joven y bella hija la señorita Luisa con el señor don Luis A. Estrada, miembro muy distinguido de la sociedad ramonense.

Apadrinaron la feliz pareja don Narciso Blanco y su señora doña Amalia B. de Blanco; el doctor don Mariano Figueres y la señorita Amalia Estrada; el doctor don Arturo Portocarrero y su señora doña Soledad A. de Portocarrero; don Enrique Fonseca

Zúñiga y la señorita Adriana San doval; don Elías Fernández y la señorita Ernestina Mora y don Eduardo Vega con la señorita Rosa Fernández.

La concurrencia que fue muy numerosa fue atendida con toda esplendidez por el señor Fernández, su respetable señora doña Nicolasa y por sus cultas hijas las señoritas María Aurelia y Rosita.

Los nuevos y jóvenes esposos partieron a pasar su luna de miel a La Balsa y la que deseamos sea eterna y muy feliz.



Un Silis y un Meza riñeron en la vía pública. El segundo amenazó al otro con abrirlo en canal.

—Gabry Cedeño, sin ser piloto, se propuso correr un auto yendo a estrellarse contra el vehículo número 50 de Arturo Duford. Es te otro chofer reclama daños y perjuicios.

—J. Rivero, chispa de vino y con puñal en mano, trataba de arremeter contra los tranvías.

—Angélica Obando llevó tambozo durmiendo muy tranquilo bajo la cama.

—Un ex-maestro de escuela solicitó la llave de un local para alquilarlo y de paso cargó con la instalación eléctrica, llevándose hasta el switch.

—En la calle Sa. un tal Valentín confirmó a doña Juana Zamora, por cuanto doña Juana no quiso detenerse a oírle sus chicleos amorosos.

—Finalmente la ronda tuvo que ordenarles levantar el campo a toda una familia — padre, madre, hijos, yernos y nietos — que había buscado acomodo en los galerones de la Merced.

—Adelina Ríos declara que un tal Joaquín la persigue a sol y sombra; anteayer tuvo que refugiarse en cierta casa vecina. Que le pongan a ese enamorado la camisa de fuerza.

—Juana Sánchez le dio a Francisca C. unos cortes para que los trajera a dos hijas casaderas que tiene... y hasta la fecha.

QUININA EN FORMA SUPERIOR NO AFECTA LA CABEZA

Por motivo de su efecto tónico y laxante, el LAXATIVO BROMO QUININA es superior a la Quinina ordinaria. No produce nerviosidad, ni molestias en la cabeza. Tómese en cuenta que sólo hay un "Bromo Quinina". La firma de E. W. GROVE en cada cajita.

Notas

En Puntarenas se quejan de que falta el agua de la cañería con mucha frecuencia.

—En al misma ciudad fue herida en un brazo y en la cara la joven Aurelia Aguirre de 18 años por Guillermo Salas.

—En sesión extraordinaria fue electo Conjuez el Lic. don Jorge Herrera Paut, para integrar la Sala de Casación hasta por un mes por licencia concedida al Magistrado Johanning.

—El notario don Roberto Castro Ureña ha participado a la Corte su determinación de no seguir cartulando.

—La matrícula del Instituto de Alajuela se cierra el 5 de marzo y únicamente se prorrogó hasta el 12 para los alumnos que tengan exámenes pendientes. Las clases comenzarán el 13 del mes ya citado. Los exámenes de repetición se verificarán del 10. al 10 de marzo.

—La Corte autorizó al notario don Ramón Aguilar Soto para ejercer el notariado.

—La Escuela Nocturna de adultos de San José abre su matrícula menzará el 6 de marzo en el local de la Escuela Juan Rafael Mora el lunes próximo. Las clases de los aspirantes deben tener 14 años cumplidos.

—En Limón contraerán matrimonio Henry Stephens P. con Elizabeth Dorman, Thomas Palmer Clark con Elisie Ann Brown, y Joseph Wetson con Cordelia Streete.

—Ha sido nombrado Apoderado de la Junta de Caridad de Puntarenas don Eduardo de la Guardia González, en reposición de don Jesús María Guzmán Mora.

—Don Félix Wisz ha solicitado la concesión de 337 litros de agua por segundo que es el volumen total del río Aguas Zarcas, afluente del Banno, con el objeto de desarrollar una potencia de 199 caballos para usos industriales.

—Con la rebaja del 25 o/o se rematarán por segunda vez en San Marcos los puestos de licores en Santa María, El General y San Andrés. Lo que se efectuará el 27 del corriente.

—Don Florencio Castro S., le vendió a doña Manuela Roldán su establecimiento de pulpería y taquilla, sito en la boca de la Sabana y denominado "Bosque de Florencio."

—Nada menos que 122 cartas están rezagadas en la Dirección General de Correos.

Ataque a un Juez de Paz

Nos refiere persona conocida y de cuya veracidad damos crédito, que le jueves 13 de enero fue atacado en un camino solitario y distante de la población de Llano Grande el Juez de Paz de dicho lugar, señor David Brenes Fernández; se dirigió este señor a Cartago, conduciendo sobre una bestia una cuantas cajuelas de maíz, cuando como a unas mil varas del caserío antes dicho fue atacado por tres individuos enemigos políticos del Juez de Paz, quienes le dieron de palos hasta dejarle tendido en el camino: le espantaron la cabalgadura que luego pudo ser habida; cuando el señor Brenes un tanto repuesto se levantó del sitio donde cayó, pudo constatar que la bía perdido dinero y que su sombrero también había desaparecido; además, notó que estaba herido en la mano derecha con una leve herida de puñal. Los individuos atacantes una vez caído el señor Juez de Paz se dieron a la fuga. La sumaria se ha abierto y se prosigue en ella a los tres atacantes que responden a los nombres de Pedro, José y Avelino Gómez.

Sección de librería

Lista de las novedades que recibe semanalmente la "LECTURA BARATA"

BIBLIOTECA ANDRES BELLO
Las mejores obras de los mejores autores de América.—Vólmenes en 8.º de 300 a 400 páginas, editados a todo lujo.
Precio de cada volumen: dos Colones.
Por Correo: \$ 2.20

M. Díaz Rodríguez, *Sangre Patria*, (Novela) y *Cuentos de Color*.
José Martí, *Los Estados Unidos*.
E. García Goidy, *La literatura americana de nuestros días*.
Nicolás Heredia, *La sensibilidad en la poesía castellana*.
M. González Prada, *Páginas libres*.
Tulio M. Cestero, *Hombres y Piedras*.

BIBLIOTECA ESPAÑA MEDICA

Esta Biblioteca de "España Médica" tiene carácter de vulgarización científica, abarcando las materias más científicas y prácticas del vasto campo de la higiene social e individual.

Vólmenes en 8.º de 225 a 300 páginas, en pasta.

Precio de cada volumen: \$ 2.00; por correo: \$ 2.20.

Dr. E. García del Real, *Los peligros del alcohol*.

Dr. Royo Vilanova, *"Fonogramas", de los de Medicina, Higiene y Pedagogía*.

Dr. Royo Vilanova, *Obesos y Neuróticos*.

Dr. Suñer, *Como se Adquieren las Infecciones*.

VARIAS BIBLIOTECAS

Eca de Queiroz, *Leyendas de Santos, San Cristóbal*. \$ 2.00.

Coronel Brayton, *Tragedias en el aire y en el mar*. \$ 1.75.

La *Novela de Bolsillo*, publicación semanal, Joaquín Belda. *Un Quince de Eter*. Precio \$ 0.20.

COLECCION DE CELEBRIDADES Españolas y Sudamericanas.

"Zorrilla", *Biografía anecdótica*, por E. Ramírez Angel. \$ 2.00 pasta.

"Becquer", *Biografía anecdótica*, por Juan López Núñez. \$ 1.75 rústica. \$ 2.00 pasta.

LOS PEDIDOS A

JAIME TORMO

Librería, encuadernación, imprenta, útiles para oficinas y escuelas.

PRECIOS LOS MAS MODICOS

Apartado 439. Esquina frente al Correo. Teléfono 664. San José.

El robo de ayer en el Mercado

La señora Carmelina de Gil fué a depositar ayer a la casa bancaria de Mr. John Keith la suma de 140 colones. Recogió el correspondiente recibo y se fué de compras al Mercado.

Había adquirido ya algunos tomates y remolachas, abrió un carril y no encontró ni el consabido recibo ni el dinero: 30 colones en efectivo que constituían todo su capital.

A Enstaquia Quirós, vecina del barrio Keith le robaron unas enaguas y otros objetos. Las enaguas las encontró en poder de un tal Altamira.

A Juana Arias le hurtaron una chalina blanca, bordada.

—Los caños penetraron a la hacienda del Doctor Justiniani, en la Sabana, y de allí se robaron 125 tubos de cañería. ¿Los aligeros se llevaron algún zeppelin?

Escuela nocturna

Esta escuela que funciona en San José bajo la dirección de don Elías Vicente, presta positivos servicios a los artesanos que reciben gratis ese beneficio.

Se imparte la enseñanza en las siguientes asignaturas: matemáticas, castellano, inglés, dibujo y contabilidad.

Horas de clase.—De las 7 a las 8 p. m. todos los días hábiles, excepto los sábados.

LADRILLERIA

—de—

FRANCISCO MORA VENEGAS

El mejor ladrillo de construcción, inmejorable calidad y precio corriente.

Para toda clase de pedidos y pormenores en el establecimiento del dueño, situado frente al Molino Costarricense, Calle del Panteón, en donde también se vende

"EL IMPARCIAL"

Huelguistas y trabajadores

Ayer tuvimos el gusto de recibir en nuestras oficinas la visita de los señores don Juan Aguña Aguilar, Presidente de la Sociedad de Economías y Socorros Mutuos de los Panaderos, don Tadeo Quesada vicepresidente de la misma y don Francisco Castillo secretario. Estuvieron a hablarnos respecto de los últimos sucesos que traen tan revueltos a patrones y obreros de las fábricas de pan. Empezaron diciéndonos que los miembros de la sociedad que ellos pertenecen, llamada generalmente "Empleados de J. M. O. dio", se propone altos fines de moralidad, de organización del trabajo, tendientes todos a mejorar las condiciones del obrero, a elevarlos y prestigiarlos en todos sentidos; que aspiran a armonizar los intereses de los patrones y de los obreros sin acudir a los medios extremos como huelgas, bloques de las fábricas, etc. La sociedad de ellos no se ha formado con el fin de contrarrestar la de sus compañeros de trabajo que militan en el "Gremio de Panaderos", sino que por el contrario, había sido ideada allá por agosto de 1915. Dicen que les han tomado como enemigos los del Gremio por el simple hecho de que ellos están trabajando por considerar que los huelguistas no están en completa razón para proceder como lo hacen actualmente. Manifestan estar contentos con el salario que reciben y además

cha gratitud con sus patrones, especialmente con el Gerente de la Gran Fábrica, don José M. Odio por el fino trato que les dispensa. Nos cuentan que han establecido su sociedad con todos los requisitos de la legalidad, habiendo promulgado unos estatutos que ya están imprimiéndose y que circularán en breve; la escritura de la sociedad ha sido otorgada por el notario don Oscar Padilla y registrada debidamente.

La sociedad está abierta para todos los obreros de panaderías que quieran ingresar a ella; los fines que ante nosotros expusieron los señores visitantes son verdaderamente altruistas. Después de decirnos lo que en estas líneas traducimos, se despidieron los señores panaderos a quienes agradecemos la visita y aplaudimos ya que tan bien encaminados parece que van sus propósitos.

Por las esferas militares

Se les confirió el grado de Subteniente a los señores Manuel Chacón Ulate y Bernardo Vargas Mora. Prestan sus servicios en la plaza de San José.

—Se le dió de alta en el servicio activo de las armas al Coronel don Samuel Santos Ugarte, nombrado Inspector de la Guardia Rural.

W. R. Grace & Co.

SAN FRANCISCO, Cal.

OFRECEN: **Abono para Café** MARCA

FORTUNA

en sacos de 140 libras americanas cada uno como sigue:

ABONO No. 1.	12 por ciento	Acido Fosfórico	
	5 "	Potasa.....	
	4 "	Nitrógeno.....	\$ 57.— oro por 2,000 lbs. americanas c. fl. y s. Puntarenas.
ABONO No. 2.	8 por ciento	Acido Fosfórico	
	10 "	Potasa.....	
	3 "	Nitrógeno.....	\$ 62.— oro por 2,000 lbs. americanas c. fl. y s. Puntarenas.
ABONO No. 3.	6 por ciento	Acido Fosfórico	
	6 "	Potasa.....	
	5 "	Nitrógeno.....	\$ 57.— oro por 2,000 lbs. americanas c. fl. y s. Puntarenas.

Embarque de San Francisco, Cal., durante el mes de Febrero. Precios sujetos a las fluctuaciones del mercado. Todas las órdenes serán transmitidas por cable a San Francisco por el Agente General para Costa Rica,

FELIX WISS.

Apartado 171.

TEATRO VARIEDADES

SABADO 19 DE FEBRERO

Los espléndidos dramas

EL SECRETO DEL CAÑON

Y

POR ALTA TRAICION

TEATRO AMERICA

(Antes Roig)

SABADO 19 DE FEBRERO

Esta noche, la más grande, la más emocionante, y sensacional de las cintas policíacas

FANTOMAS

MAGNIFICA ORQUESTA

TEATRO ACTUALIDADES

SABADO 19 DE FEBRERO

GRAN FUNCION

The Pitt-La Bolsa

—FUNCION CORRIDA. — PRECIOS REDUCIDOS

LLEGADA DEL PREMIER BRIAND A ROMA
LAS AUTORIDADES Y EL PUEBLO LE HACEN UNA RECEPCION QUE RAYA EN DELIRIO
LAS BAJAS ALEMANAS

Roma, Febrero 10. — En todas partes se ve la bandera nacional unida con la francesa, la inglesa y la rusa. Hay gran animación. Los diarios publican entusiastas artículos de saludo a M. Briand y elogian a Francia. El tono de la Prensa está acorde en la necesidad de una mayor unión para ser más fuertes. No obstante el tiempo nublado y lluvioso, desde las 10 de la mañana empezaron a reunirse en la estación numerosas personas. En la parte exterior estaban desplegadas varias unidades de infantería y de artillería y en el interior de la estación había multitud de banderas nacionales y francesas. La Banda del primer de Granaderos y una compañía de este regimiento hicieron los honores militares a los huéspedes. Poco después llegaron las autoridades, el Alcalde de Roma, el Prefecto de la ciudad, el Embajador francés M. Barrère con todo el personal de la Embajada, los Generales Marino, Dallolio y otros junto con los Ministros Salandra, Sonnino y Zuppelli y los demás miembros del Gabinete. Entre la muchedumbre se veía a toda la colonia francesa, inclusive a Monseñor Duchesne. Afuera de la estación estaban alineadas las asociaciones con banderolas y los estudiantes con birretes de colores. El tren llegó a la estación a las 11 en punto y los Granaderos le hicieron los honores militares al son de la Marsellesa y del himno italiano. El Premier Briand bajó el primero y el Embajador Barrère le presentó al Ministro Salandra, al Canciller Sonnino y a los demás Ministros, lo mismo que a las autoridades. M. Bourgeois abrazó a Sonnino y luego se efectuaron las demás presentaciones. A la salida la multitud entusiasmada gritó "Viva Francia!", "Viva Italia!". El cortejo se movió lentamente en este orden: primero, el automóvil con Salandra, Briand y Barrère; en el segundo, Sonnino y Bourgeois; en el tercero Zuppelli y Thomas; en el cuarto Borsarelli, Emmerie y Billy, y en el quinto los Generales Dallolio y Pellé. Después seguían las demás autoridades. Durante el trayecto hasta la llegada al Gran Hotel hubo demostraciones imponentes y hurras a la guerra y a los aliados. En el Gran Hotel Briand y Salandra se presentaron en el balcón, donde tremolaban unidas las banderas tricolores francesa e italiana. Las demostraciones de entusiasmo continuaron. M. Briand se acerca a Bourgeois y Thomas y juntos gritaron "Viva Italia!". El entusiasmo no deja de serlo para convertirse en delirio. Los Ministros franceses están emocionadísimos, pero el tiempo es malo. Salandra y Briand salen después del medio día del Gran Hotel y su automóvil apenas si puede andar a causa de la animación de las calles. Son aclamados calurosamente en donde quiera. Esta estupenda manifestación es considerada como una muestra de la solidez de la latinidad europea.

Londres, febrero 10. — El *Ams terdam Courant* dice que las listas prusianas 420 a 439 arrojan un total de 37.749 muertos, heridos y desaparecidos en los últimos días, las cuales bajas, según el cómputo hecho por el periódico de las pérdidas anteriores, arrojan una cantidad de pérdidas generales para Alemania de 2.377.378. **LOS AUSTRO-UNGAROS OCUPIAN A DURAZO SIN RESISTENCIA**

Viena, febrero 10. — Despacho de Cetinge dice que los austro-húngaros ocuparon a Durazo sin resistencia alguna.

GIROS SOBRE EL SALVADOR

Venden por cualquier cantidad y por telegrama. Pasaje Jiménez. Local No. 5. E. A. Robles & Co.

Terrible situación en Portugal

La muchedumbre hambrienta asalta y saquea las tiendas de comestibles

Los civiles atacan a las fuerzas republicanas con bombas de dinamita

MADRID. — Los disturbios en Portugal han sido originados por el hambre a consecuencia de la conflagración europea. Los Gobiernos habrán venido abandonando este grave problema, que hoy es ya paoroso. Además de ello, existen agitadores en acción constante y las revoluciones se han encargado de contribuir a agravar el movimiento interno. Se cuentan casos de asalto a las tiendas de comestibles y de pillajes desenfrenados después. La nota saliente de estos tristes desórdenes es el empleo de bombas de dinamita contra la fuerza pública. Los oficiales del Gobierno creen que el complot ha sido organizado por los monárquicos, pero ello no es probable.

Lisboa. — Reina grande agitación. En diversos barrios han estallado bombas que han causado graves daños y mucho pánico. En la calle del Tabaco se arrojó una bomba contra la policía y un guardia quedó muerto y varios heridos. Los autores del atentado fueron arrestados. El Gobierno vigila militarmente y en los cañoneros hay 98 prisioneros. La agitación ha repercutido en provincias y en San Pedro una multitud cortó las comunicaciones para impedir la salida del trigo y asaltó los graneros. Se han despachado fuerzas para el lugar de los desórdenes.

RHUM QUINA DEL DR. GERMAIN!

Única preparación que quita la caspa y evita la caída del cabello. De venta en la "Peluquería Española" y Botica Oriental.

Espantoso crimen en la arena

Fueron víctimas un hombre, una mujer y un niño

Liberia, 14. Ayer ocurrió en La Arena un crimen horrible. El individuo Ramón Rodríguez Romero, en completo estado de embriaguez llegó a casa de don Ricardo Jiménez, donde se hizo servir un vaso de coñac. En el interior estaba Lino Vaneas con el mismo objeto. Servidos que fueron, el último se retiró y el primero lo siguió, desahuciándolo entacha en mano. Al llegar a un puente cercano, Vaneas, que iba de retirada cayó y Rodríguez lo emprendió contra él, causándole tres heridas, una de ellas grave. La señora María Rodríguez de Jiménez intervino y el agresor no solo no puso atención a sus razones, sino que la agredió y le causó una herida como de once centímetros, en la cara, cerca del ojo derecho.

Hecho lo cual se marchó con rumbo a esta ciudad. En el camino encontró a un chiquillo y le dio de clatazazos a la bestia en que venía. Además, no lo

quería dejar pasar. El gamín vino, escapándose al borrocho y dio parte al oficial Pilar Pizarro, el que inmediatamente, solo, se fue a capturarlo. Lo encontró en el camino, en paños menores y arma en mano. Sin embargo, audaz e intrépido, con peligro como es de comprender, lo capturó trayéndolo a la cárcel de esta ciudad. El Médico dictaminó que las heridas de Vaneas sanarían en 18 días y las de señora de Jiménez en 12.

Para Los Abogados, haciendo de don Ricardo, marido, parió la familia de don Aljando Salazar y la señora Rita Arata a pasar una temporada. Que la pascu feliz.

— Enfermo de cuidado ha estado nuestro buen amigo Antonio Guillén. Que mejore.

— Desde hace algún tiempo se encuentra en su hacienda San Jerónimo nuestro apreciable amigo don Antonio Alvarado y su estimable familia.

NOTICULAS ESCOLARES

Anteayer se presentaron a examen escrito las personas siguientes: Ramón C. Arguedas, Ramona Arroyo, Ana María v. de Alvarado, Rosaura A. Acuña, Brigida Barahona, Lili Brown, Rosa Blanca Blanco, Tito L. Blanco, Paolina Barrantes, María del Barco, Ana María Céspedes, Graciela Coto, Adela Fallas Castro, Esperanza Córdoba, Isabel Cárdenas, María Camacho, Miguel A. Cordero, Amira Castro, María Luisa Chacón, María Luisa Escalante, Virginia Flores, Marcial V. Guerrero, Ana María del Carmen Guier, Socorro y María Cristina Gamboa, María Rosa Jiménez, María Lidia López, Delia Mondragón, Carlos Castro Mora, Rafael A. Merino, Soledad Merino, Rosalina Murillo, Adelia Murillo, Dolores Muñoz, Juan R. Muñoz, Elodia Moya, Mercedes Matamoros, María Francisca Ortiz, Angélica Olivares, Alfonso M. Padilla, Margarita Pineda, Julia Rojas B., Margarita Rivas, Matilde Ruiz, Marta Rivera, Rafael Andrade Rojas, Hortensia Rodríguez, Adilia Romero, Eugenia

Rivera, María Rosa Ramos, Emilia Roldán, Juan Shoreder, Victor Manuel Sanabria, Carlos Mora C., Rodolfo Salazar, Isolina Sánchez, Rafael Trejos, Juan Miranda, Rosa Valverde, José Rojas Villalobos, Salvador Jiménez Vargas, Celina Victory, Victor Manuel Valverde, Ana Zúñiga y Elodia Zamora.

Fueron llamados a examen oral ayer a los aspirantes Rodolfo Salazar, Lila Coronado, María Cristina Céspedes, Celina Victory, Anibal Jurado, Adela Acosta, Zacarias Arrieta.

Para hoy Etelvino Méndez, Higinia Flores, Graciela Coto, Carmen Agüero, María Francisca Ortiz y Ramón Arguedas.

Hicieron ayer su examen oral las señoritas Isabel Cárdenas y Julia Brenes, y el escrito Matilde Loiza y Rosaura Acuña.

Hicieron el examen oral de costura las siguientes: América Bolaños, Lidia v. de Troyo, Adilia de Enríquez, Celina Brenes Mata, Zoila E. de López y Carmita González, quien hizo también el examen escrito.

El doctor Elías Rojas

ha trasladado su oficina a la casa del Ingeniero J. Francisco Echeverría, en la Avenida 1a., frente al Depósito de materiales de don Jaime Carranza.

"LA PUERTA DEL SOL"

HERRERO & GIL
SASTRERIA Y CAMISERIA
Especialidad en artículos para caballeros y niños
Esmero en los trajes a medida

AVISOS MUNICIPALES

Cantón Central de San José

Se exime de toda multa a los deudores atrasados que cancelen sus cuentas dentro de un mes a partir de esta fecha. Transcurrido ese término, el Procurador Municipal hará el cobro respectivo. — Enero 25 de 1916.

Se alquila en \$ 50.00 mensuales la casa de propiedad municipal, que fué de don Gregorio Richmond, contigua a la cervecería de dicho señor, frente a la antigua Cárcel.

Desde el primero de marzo venidero se alquila el local número 14 del Mercado de esta ciudad que ocupa actualmente con su Establecimiento de Licores don Trinidad Carvajal. Tiene puerta al Mercado y puerta con vista a la Avenida Central.

La Auditoría Municipal recibirá diariamente, de 12 a 2 p. m., toda queja o reclamo que el vecindario se crea con derecho a hacer respecto de los servicios municipales o de la conducta de los empleados que los cumplen.

¡Avisó importante!

NUEVOS CUPONES

Llamamos la atención del público hacia los CUPONES COLORADOS que de hoy en adelante estamos empaquetando con los cigarrillos "LA SUERTE". Cada uno de estos cupones colorados tiene el valor de tres cupones azules. Por ejemplo: un premio que vale 300 cupones, lo daremos de 100 cupones colorados, o 50 cupones colorados y 150 cupones azules.

Para facilitar el cambio de cupones, sirvase no mezclar los azules con los colorados.

REPUBLIC TOBACCO Co.

SAN JOSE

Fabricantes de los cigarrillos

"LA SUERTE"

26 de Enero de 1916.

Almacén de Música Páez y Compañía

Música, Instrumentos y accesorios. — Las novedades para piano, canto, orquesta y banda.

El profesional, el estudiante y el aficionado encontrará lo que necesita.

— PRECIOS BAJOS —

Espacio reservado para

la Compañía Nacional

"EL SOL"

MUSCULO

Su desarrollo, desenvolvimiento y fuerza dependen no solo del ejercicio, sino de su alimento ayudado con el AFAMADO TONICO (también del Cerebro y Nervios),

Cordial de Cerebrina Ulrici

especialmente en personas de vida sedentaria y en países que por su fuerte clima la Debilidad, Anemia, etc., los consume.



EXQUISITOS Y DE MODA SE SIRVEN EN LA GHEISA

Estos sifones se sirven a domicilio. Se recomienda como la mejor agua de mesa y para enfermos. Preparada únicamente por acompañados de la sin rival agua mineral preparada en SIFONES al estilo de Europa y de los Estados Unidos

Ap. 697 **LA NAVARRA** Tel. 478
 N. B. Los sifones sin esta marca no son legítimos

MONTEALEGRE & BONILLA

IMPORTADORES - EXPORTADORES

Comparamos café de buena calidad

Nueva York San José, C. R.
 80 Front Street 2a. Avenida Oeste No. 10

AVISO IMPORTANTE

Arados de hierro reversibles para terrenos quebrados, la mejor calidad. Máquinas "New Home". Material para cloacas.

Pida informes y precios a **RIVERA Y CIA.**
 Teléfono No. 11. Cartago. Apartado 21.

EN CUESTA DE MORAS

está situada la Tintorería de Carlos Peralta

Se garantiza la más rigurosa higiene en los procedimientos

SALON ARANJUEZ

Selectas exhibiciones cinematográficas todos los jueves, sábados y domingos

Atmetlla Hermanos

COMISION—AGENCIAS—CAMBIO

San José, Costa Rica.

Dedican especial atención a la representación de fabricantes y exportadores americanos. Aceptan pedidos grandes y pequeños y ofrecen facilidades para los pagos.

— TELEFONO 447 —

Se venden

dos casas de alto, comerciales, admirablemente situadas, en Limón, cerca del Parque Vargas.

ENTENDERSE CON LAS OFICINAS DE "EL IMPARCIAL"

Mande teñir su chal pañolón, vestido, etc

a la Tintorería Peralta Al Sur del Colegio de Señoritas

Esmero, prontitud y precios bajos **J. Vicente Peralta**



ENGLISH SECTION

GRAND BANQUET GIVEN AT THE NATIONAL THEATRE IN HONOR OF THE MEMBERS OF THE AMERICAN FINANCIAL COMMITTEE.

Wednesday night a grand banquet took place in the foyer of the National Theatre, which was profusely lit with electric lights and gorgeously decorated with flowers. The vestibule was decorated with palms which surrounded the marble column at the entrance while both stairways were tastily decorated with flowers. The foyer of the theatre was converted into a banquet hall which advantageously compared with any of the Waldorf Astoria's palatial banquet halls. The table in the shape of a square closed at both ends, was set up in the middle of the room, between the two circular couches which were covered with natural flowers. The main window was draped over with the American and Costa Rican flags.

Star spangled banners and small Costa Rican flags were profusely displayed among the natural flowers which formed the bunting decorations and which in contrast with palms and orchids formed the most beautiful and striking contrast.

An orchestra, formed by fifteen of San José's best musicians, which were seated opposite the entrance to the hall and next to the Presidential box, struck up the National Anthem as the President accompanied by Mr. Hale American Minister to Costa Rica, started to ascend the winding marble stairway.

Each and every guest, attired in full dress suit, sat at the table in the following order: His Excellency Alfredo González, President of the Republic; His Excellency E. J. Hale, United States Minister to Costa Rica; Mr. Lamar C. Quintero, Chairman of the American Financial Committee; Mr. T. J. Walker, Mr. Ernest Ling, Mr. John Clausen, Mr. J. P. Ripley and Mr. Alfred Alexander Biddle, Members of the Financial Committee; Mr. Mariano Guardia, Minister of Finance; Mr. Enrique Pinto, Minister of Public Works; Mr. Jorge Guardia, Sub-Secretary of Finance; Mr. Benito Serrano, President of the Supreme Court; Mr. Gaspar Ortuño, Manager of the Bank of Costa Rica; Mr. James G. Bennett, Manager of the Banco Mercantil and Messrs. Jaime Rojas, Manuel A. Quirós, Alberto Ortuño, Hubert Watson, John Keith, Oscar Rohrmoser, Roberto Brenes G., Alfredo Esquivel, Anastasio Herrero, Samuel T. Lee, Isaac Zúñiga Montúfar, Eduardo Pinto, Adolfo Osborne, Felipe J. Alvarado, Francisco Aguilar Barquero, Juan B. Ambrosio, Manuel F. Jiménez, Rogelio Fernández Güell, Alberto Uclés and Guy B. Hurbat.

The menu was tastily printed in the National Printing Works. On the front cover it showed a hand painted Costa Rican coat of arms with the American and Costa Rican flags draping the background. The name of each guest was printed on each menu which in this way formed a pretty and striking souvenir of the occasion. The banquet was first class in every respect and the decorations and attendance were gorgeous. Upon champagne being served the Minister of Finance made the following speech:

"If the influence exerted by the United States of North America in the political emancipation of the other republics of the American continent and the maintenance of their independence has been powerful, none the less in its importance has been the positive desire which they have always shown to develop and strengthen, on basis of reciprocal convenience, the financial relations, in their multiple aspects, in relation to the American countries.

In order to reach the desired results the Government of the Great Republic plans and organizes the Great Financial Convention which meets at Washington in last December; where the delegates and representatives of the different countries which meet there express and discuss the means and ways which they consider most efficient to successfully put in practice all that relates to American trade.

Gentlemen, the most immediate results of those important achievements has been the appointment of the Committee of Financiers of North America, which at present honours us with their presence and which being composed as it is by so competent and skillful economists in the matters entrusted to their study; supported by the Government and working in cooperation with the Costa Rican High Financial Committee and the Trade and Commerce of Costa Rica, will carry to a successful goal the mission with which they have been entrusted.

In view, therefore, of such high and important purposes, which the Government of Costa Rica supports with positive interest and the country in general with marked eagerness, I believe it a duty of courtesy, if not of strict justice, to express our most sincere appreciation to the American Government for its successful initiative and for its constant efforts in favour of solidarity, as a basis of the economic life of the Continent which we inherited from Columbus.

May this banquet serve the purpose of partly fulfilling this duty and upon offering same in the name of the Government, to the very distinguished members of the Financial committee, allow me to express my hopes for the successful results and returns of the mission with which they have been entrusted."

Mr. Lamar C. Quintero, in the name of the Financial Committee, answered as follows:

Please to excuse me if I dare to address you in your beautiful language, the cadence of which fascinates me, and with which am sorry not to be fully conversant. Your proverbial kindness assures me that you will dispense me your benevolence.

In the name of the Committee, Mr. President, I beg to thank you most sincerely for the honor which you have bestowed upon us in furnishing us an opportunity to become acquainted with Costa Rica. I thank you most sincerely for the kind words which you have pronounced in our behalf and the praises you have made of our country. I can assure you that your extreme courtesy has impressed us most profoundly.

The eyes of the world are at present set on Latin America, within which we find graceful Costa Rica. The progress of this country is marvelous and everywhere we hear predictions of the brilliant future which awaits this nation. A Most important

part of this development undoubtedly corresponds to Costa Rica.

We are called upon today to a message of friendship and good will from the Secretary of the Treasury of the United States. At his request, which was anticipated by our desires, is due the honor which we have of being with you. I would like to tell you what he would personally express if he was here.

We are called upon today to inaugurate a series of international visits which will follow and will be—we must hope—for the mutual advantage of us all by establishing a more intimate relation between the representatives of the finance and trade of Central America and other Latin American countries with their colleagues of the northern latitudes. We are engaged in this enterprise and we must cooperate in the arduous and patriotic enterprise of developing the best and closest relations between the nations comprising the world we inherited from Columbus and we have entire faith that these relations will spring from the mutual knowledge and most intimate trust established between them.

History and nature have caused a profound sentiment of solidarity to spring up between Costa Rica and the United States, which has been made manifest on numerous occasions; it is necessary to maintain and strengthen this sentiment of solidarity and this is the motive and object of our presence here.

Personally I feel most happy to be with you, as a member of this committee. I have always felt the most intense interest for Costa Rica, to which I have rendered my humble services as Consul for a period of over thirty years and I congratulate myself for having met friends who for a long time I have admired. During my stay I have made new friendships which will constitute a new treasure in life and of which I will always make best remembrances never impaired by time nor distance.

Upon leaving this beautiful city, if you would allow me, I would tell you that I take in my heart profound personal affection and I vividly hope and trust my farewell will not mean "Goodbye" but it will mean "Until presently."

Mr. President and Gentlemen: Before concluding allow me to again express our thanks for the honor bestowed upon us and to renew to you the expressions of our most sincere gratitude for the hearty and kind welcome and hospitality which you have extended us.

Allow me to drink on behalf of the Republic of Costa Rica, to the health of its progressive President and for the welfare and prosperity of the Costa Rican people."

Both speeches were heard with the utmost interest and were received with marked signs of approval.

The banquet ended at 12 p. m. leaving in the minds of the guests the most gratifying remembrances.

Undoubtedly the members of the Financial Committee were most pleased with the sincere manifestations of friendship shown them on the part of the President as well as of the other guests who attended.

SPEECH MADE BY THE PRESIDENT OF REPUBLIC, AT THE MEETING OF FINANCIERS WHICH TOOK PLACE YESTERDAY, IN THE MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS

A gratifying occasion unites us here. We have as our very distinguished guests a group of prominent men in the financial, economic and social life of their country, that eldest sister of all the republics which stretch this continent, the United States of America.

They have come here to become personally acquainted with the countries of the Isthmus and they have discerned us the honor to visit Costa Rica first, a kindness which we highly and heartily appreciate.

The war which raging in Europe has disturbed the trade of the most important and industrial nations of the Old World, has also fatally and intensely affected the economic life of the whole of America, whose life has always been intimately related to that of those countries which in large proportion supplied our markets; the buyers of which in a large proportion purchased our products and the bankers of which furnished us advance credits and loans at the same time that their vessels offered safe, punctual and reasonable means of communication, not only for transatlantic service but also for inter-American commerce.

The war has come to disturb this commerce of ours. The lack of safety in traffic on the high seas, the great scarcity of available vessels for commercial purposes, especially, has increased freight rates to an impossible margin; the most important markets for the consumption of coffee, which is our principal product, are practically closed and European industries, whose products had become so necessary for us, cannot today attend under former conditions to our wants and needs.

If for several years American industries have been proving their weight against European competition and necessarily have been seeking foreign markets for the sale of their goods, it was only natural that American trade should exert its efforts mainly in Central and South America. Thus in many of these countries, as it happens in Costa Rica, trade with the United States has come to be most important.

In spite of this fact, up to now commercial negotiations have had a special character derived from our relations with the United States. For commerce in general and especially for its financial share, we have continued mainly to rely on Europe. The war has come to disturb this share of our economic life and has forced us to direct it in another way. European products whose importation today is difficult, if not impossible, had to be replaced by others equal or similar of American manufacture and products of ours had to find new markets. The financial facilities formerly offered, to us in Europe, unluckily have been unobtainable in other countries.

The events which have taken place in the course of the last eighteen months have demonstrated us the convenience, or more properly the necessity of establishing closer relations between the American countries and the establishment of a regular commerce which may make our Continent, if possible, economically more independent from the balance of the world.

This was the intended object of the Financial Congress which met in Washington last year, under the auspices of the Government which the eminent statesman, Mr. Woodrow Wilson presided, and in order to give a practical character to the theories and doctrines theret established, American bankers, merchants, manufacturers and capitalists have given themselves up to study our resources and wants and by so doing direct their efforts to the conquest of the greater possible share of business which our economic life offers.

These gentlemen, who are the American delegates furnish ample proof of those reliable efforts; their desire was to personally know our countries and our people in order to unmistakably judge what we can offer American commercial and banking interests and what we may have a right to ask in return.

Honorable Delegates: In the name of Costa Rica I beg to tend you my hearty welcome and to extend to you my most sincere thanks for your attention in paying us a visit.

It is impossible that in a stay of a few days among us you could become thoroughly acquainted with the country, but the little that you have seen will be enough, I am sure, to convince you that our territory, although small in extent is great in a natural wealth which is still in its infancy of development and that our people although small in number are great in their fondness for work, order and peace.

Costa Rica receives every foreigner with open arms who is desirous of extending us a helping hand by using his resources, his intelligence and his energies.

Costa Rica does not offer extraordinary privileges to the foreign capitalist or enterpriser nor does she contract obligations, because she knows how to honorably keep a pledge and of this she is giving evident proofs. Great compromises are binding the Government which omits no effort to duly fulfill them, even at these critical times when countries with greater resources than ours, have neglected the meeting of their obligations.

Costa Rica invites the foreigner to come and share with the Costa Ricans the benefits of the treasures hidden in our mountains and the fruits offered by our fertile soil, but she also expects that he who comes shall also share with us the task of improving and developing day by day our progress and our culture. Costa Rica offers a share of what she has but expects in return that every foreigner will do what is his duty.

We invite merchants and bankers from every country on the face of the earth to lend us a helping hand, to sell us their goods and to purchase our products and if up to now the sons of the Great American Republic have not shared in our commercial transactions, to the proportionate degree of the short distance which separates us, this has been due to obstacles which they are able and ought to remove.

It is for this reason that I cherish the belief that your visit will be rich in practical results, favourable to this country as well

as for yours. The people and government of Costa Rica will do everything within their power in order to promote commercial relations with your wonderful country. You can teach us many good things and many are the moral, intellectual and material benefits which we can derive from the north.

Your stay among us has been short. In spite of this fact I believe that you have been able to appreciate certain special circumstances; Costa Rica has a peculiar character of its own, which it is her desire and duty to maintain within the limits of progress and modern development and Costa Rica has already a commerce and a promising production both due to the efforts of her sons whether natural born or not. Among the latter class she can count with valuable units derived from the majority of civilized countries of the world. Wealthy England, industrious Germany enlightened France, Italy, Switzerland, Scandinavia, etc., etc., have extended a helping hand in our development as well as many of the sons of your flourishing and prosperous United States. In the same way that our forefathers came from Spain to impress upon our country, as well as on most of those of Central and South America, the characteristic features of their culture, in the same manner has that old motherland of our Spanish-American countries continued to send us valuable units which have cooperated in our progress.

All those achievements which those European elements have attained and are still attaining here binds us to those countries with ties of eternal gratitude. With an expontaneous will and putting their energies in open competition, those elements have worked here and with mutual advantage have developed their commerce.

I invite you, and through your amiable medium I invite your countrymen, Honorable Delegates, to share in this open competition and appreciating as few can appreciate the singular qualifications of energy, enterprise and perseverance which distinguish your people, knowing the immense material resources which you have at your disposal, I cannot doubt for a moment that your efforts will be most successful, much more so now that the European war offers a most advantageous opportunity.

There you have our forests and mountains in their majority still unexplored; here you have our privileged, fertile and generous ground and upon it you have a productive and hard working people. Here your capitals will find a promising investment and your products will find a ready market for their sale. The opportunity offered by our country to the enterprising spirit is such, that the demand of resources is great and surpasses by far the accumulation of movable capital.

Costa Rica is not a poor country even in capital, but the necessity of such is felt so much, that the rate of interest here always remains at a very high level. That is why we need more than anything credit and capitals in specie. These abound today in your country and Costa Rica in-

vites you to invest them here in a similar way as other countries have done and the reward, which they have obtained in the way of vast and lucrative transactions, I have no doubt would in the same way be attained by you.

For your countrymen who may be desirous of settling on our soil, the doors of that home which we call Costa Rica are wide open. There you have an important American colony and among them their Honorable Minister Mr. Hale and their distinguished Consul Mr. Lee, and they better than anybody may have been able to inform you of who we are, what we need and what we can offer.

Return therefore to your land and be the bearers of this invitation which we extend to your country, to those people who have been great in the cause of justice and glorious in the strides of toil. Tell your distinguished President that here lies a country whose people are as American and as free as you are and that through my medium salute him from afar and sincerely appreciate his efforts of true, legitimate and positive Panamericanism, and at the same time may I express my earnest desire, Honorable Delegates, that you take with you an agreeable remembrance of your short stay in Costa Rica.

Telegram from Grand Duke Nicholas to the Tsar Announcing the Fall of Erzerum

PETROGRAD, 16th. — Grand Duke Nicholas telegraphed the Tsar as follows: "The Almighty has so helped our troops in the Caucasus that they have succeeded in occupying Erzerum after five days of assaults which have no precedent. I feel happy beyond description to be able to report this victory to your Imperial Majesty."

GRAHAM WHITE DENIES THE REPORT CIRCULATED THAT HE BEEN WOUNDED.

LONDON, 14th. — Aviator Graham White personally denies the report made that he had been wounded.

GRAND COUNCIL OF REPRESENTATIVES TO TAKE PLACE IN THE EARLY PART OF MARCH.

PARIS, 15th. — A grand council of representatives of the Entente will take place in the early part of March.

Minister Briand held a conference with President Poincaré and afterwards summoned the Cabinet members, in order to deal with the details of the settlement with Italy. He announced the arrival of Salandra, Zupelli and Dancó who will represent Italy at the meeting of the Council. England will probably be represented by Sir Edward Grey, Lloyd George and Mackenna.

Subscription Rates

For one month.....	¢ 1.00
" Three months.....	3.00
" Six months.....	5.50
" One Year.....	11.00

ADVERTISING RATES

For local advertisements rates will be gladly furnished upon application. Please state what you want and size of advertisement. Rates are exceptionally moderate and far below any other newspaper in the country. Foreign advertisements 10 cents per line.

Librería Española, Imprenta, Encuadernación, Fábrica de sellos de Hule, Relieves de María v. de Lines. San José -:- Cartago y Limón.

Se ha puesto a la venta el conocido Almanaque Costarricense para 1916.

30 años consecutivos de publicación con éxito completo.

Arreglado al Meridiano de San José de Costa Rica con las mareas de Puntarenas en la edición de papel

Precios en papel 2 hojas 15c uno. ¢ 1.50 doc. 12 el ciento. En cartón: ¢ 0.30 uno. ¢ 3.00 doc. 25-00 el ciento.

Acabamos de recibir "El Año en la Mano" Enciclopedia de la vida práctica para 1916. 1 tomo rústica 1-00 colón. Por correo 1.30.

Almanáques Amor y Cupido, publicaciones festivas para 1916 -sólo para hombres-. tomo rústica Cj. 1-00. Por correo Cj. 1-30.